

# Posener Tagblatt



**Bezugspreis:** In der Geschäftsstelle und den Ausgabestellen monatlich 4.— z. B. mit Zuzahlung in Polen 4.40 z. B. in der Provinz 4.20 z. B. Bei Postbezug monatlich 4.39 z. B. vierteljährlich 13.16 z. B. Unter Streifenband in Polen und Danzig monatlich 6.— z. B. Deutschland und übriges Ausland 2.50 Rml. Einzelnummer 20 gr. Bei höherer Gewalt, Betriebsstörung oder Arbeitsniederlegung besteht kein Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Zustchriften sind an die Schriftleitung des Posener Tagblattes: Poznan, Aleja Marja, Filijalskiego 25. zu richten. — Telegrammanschrift: Tagblatt Poznan. Postfachkonten: Poznan Nr. 211 283. Breslau Nr. 6184. (Konto.-Zuz.: Concordia Sp. Akt.) Fernsprecher 6105 6276

**Anzeigenpreis:** Die 64 mm breite Millimeterzeile 16 gr, Textzeile-Millimeterzeile (68 mm breit) 75 gr, Deutschland und übriges Ausland 10 bzw. 50 Big. Platzvorschrift und schwieriger Satz 50 %, Aufschlag. Offertengebühr 50 gr. Abbestellung von Anzeigen schriftlich erbeten. — Keine Gewähr für die Aufnahme an bestimmten Tagen und Plätzen. — Keine Haftung für Fehler infolge unentzifferter Manuskripte. — Anschrift für Anzeigenaufträge: „Kosmos“ Sp. z o. o., Annoncen-Expedition, Poznan, Aleja Marja, Filijalskiego 25. Postfachkonto in Polen: Poznan Nr. 207915, in Deutschland: Berlin Nr. 158 102 (Konto.-Zuz.: Kosmos Spółka z o. o., Poznan). Gerichts- u. Erfüllungsort: auch für Zahlungen Poznan. Fernspr. 6275, 6105.

## Französische Verlegenheiten

Vom Gesandten a. D. L. Rajchbau.

Man braucht von der Wirksamkeit des Genfer Völkerbundes nicht allzu große Stücke zu halten und wird gleichwohl zugeben dürfen, daß er dem unbeteiligten Zuschauer das Verständnis der Vorgänge ungemein erleichtert. Während sonst die Verhandlungen zwischen den Regierungen sich im einsamen mühseligen Verkehr der Diplomatie oder vermittelt durch Noten, die zum Teil sogar in Chiffre-Schrift gefaßt oder von besonderen Kurieren getragen waren, sich abwickelten und ihr Inhalt der Welt verborgen blieb, wenn nicht gerade ein fündiger Zeitungsvertreter etwas von dem Geheimnis zu erlauschen wußte, ermöglicht der lebhafteste Verkehr in Genf einen beständigen Austausch von Nachrichten, wie er vormals nie bestanden hat. Die im Völkerbund und selbst im Rat zumeist übliche Öffentlichkeit des Verfahrens gestattet sogar die körperliche Beobachtung der handelnden Personen und läßt daraus Schlüsse ziehen. So erfahren wir heute dank der leichten und ununterbrochenen Übermittlungen die einzelnen Akte, selbst recht ernste und wichtige, fast ebenso schnell wie die direkt Beteiligten, und diese selbst legen Wert auf beschleunigte Preisgabe, um keine ihnen unerwünschten Zweifel aufkommen zu lassen.

Wir erhalten eine gute Probe dieses Verfahrens bei den Verhandlungen, die seit Wochen zwischen der englischen und der französischen Regierung über ihre Haltung in der abessinischen Frage schweben. Dabei tritt vor allem der Welt die auffallende Verlegenheit und Unsicherheit entgegen, in der sich die französische Außenpolitik in dieser Frage seit Wochen bewegt. In der Alternative zwischen seinen vertragsmäßigen oder auch nur moralischen Verbindlichkeiten gegenüber Italien und seinem bisherigen Verhältnis zu England erwartet es gleichsam vom Schicksal ein Ereignis, das ihm die sichere Wahl seines Weges gestattet. Dabei drängt sich eine natürliche Erwägung notwendig in den Vordergrund.

Bekanntlich hat Frankreich mit Italien im Januar d. Js. ein Abkommen über die beiderseitigen Grenzen in Afrika abgeschlossen, das dem Gegenstand der lateinischen Schwelstern für immer ein Ende bereiten sollte. Mit afrikanischen Dingen vertraute Sachkenner waren damals nicht wenig überrascht, als die römischen Unterhändler für den endgültigen Verzicht auf das lang begehrte Tunis, das heißt auf ein zukunftsreiches und von Tausenden Italienern bereits kolonisiertes Gebiet, sich mit einem Abtritt des Hinterlandes von Tripolis zufrieden gaben, der zwar über 100 000 Quadratkilometer mißt, aber doch als ziemlich hoffnungslose Wüste gilt. Daß damit nicht das letzte Wort gesprochen sein konnte, war jedem Kenner klar, und das Rätsel löste sich, als bald darauf der leitende römische Staatsmann seinen Plan von der Bestätigung des letzten freien Reiches in Afrika enthüllte. Der Fall erschien so bemerkenswert, daß z. B. England an den Ernst des Unternehmens zuerst nicht glauben wollte und seinen Einspruch so lange verschob, bis Mussolini ohne Schädigung seines Rufes an einen Rückzug nicht mehr denken konnte. Jetzt ist aber auch Frankreich vor eine neue Sorge gestellt. Denn wenn Italien das so laut und beharrlich verkündete Ziel nicht in dem erwarteten Maße erreichen sollte, wie es mehr und mehr den Anschein gewinnt, so wird das Volk auf seine frühere Hoffnung, Tunis zurückzukommen, das nach Lage, Klima und Fruchtbarkeit sich so ganz anders für eine italienische Siedlung eignet als das entfernte, dadurch höchst kostspielige, kriegerische und in seinen fruchtbaren Teilen bereits überbevölkerte Äthiopien, dessen Besitz dazu mit einer Fülle verwickelter politischer Fragen verbunden ist. Sollte der Gang der Dinge die Führer der italienischen Geschichte

## Vor einer außenpolitischen Pause?

Baldwin verlangt Rüstungsvollmachten

London, 23. Oktober. Die politische Aussprache im Unterhaus wurde am Mittwoch mit einer Rede des Ministerpräsidenten Baldwin fortgesetzt. Im Hinblick auf die Ausführungen Hoares und die bevorstehende Rede Ebens beschränkte sich der Regierungschef auf einige grundsätzliche Bemerkungen und Betrachtungen. Er stellte fest, daß jedes Wort, das der Außenminister gestern gesprochen habe, die volle Unterstützung eines einzigen Kabinetts habe und daß der Minister für Völkerbundangelegenheiten während seiner Tätigkeit in Genf in ständiger Fühlung mit seinen Kollegen in London gewesen sei, die sein Vorgehen einmütig billigten.

Baldwin ging dann auf die englische Völkerbundpolitik ein und sprach von den Kritikern, die der Ansicht seien, daß es eine Hintertür gäbe, die es England ermöglichte, hinter dem Rücken des Völkerbundes vorzugehen. Nichts derartiges sei beabsichtigt.

Jede etwaige Regelung müsse eine für alle drei Parteien, Italien, Abessinien und den Völkerbund, gleich annehmbare Lösung darstellen.

Wenn eine Regelung erzielt werden könnte, die die Dauer des Krieges beträchtlich abkürzt oder die Welt von der Furcht einer möglichen Ausbreitung des Krieges befreit, so mache dies jede Anstrengung wert, vorausgesetzt, daß der oben erwähnte Grundlag aufrecht erhalten werden könne. Nach seiner Ansicht habe der Völkerbund unter den bestehenden Verhältnissen Besseres geleistet, als seinerzeit beim Beginn seiner Arbeiten angesichts der ungeheuren Schwierigkeiten der Lage erwartet worden sei. Man dürfe nicht vergessen, daß man es nicht mit einem so umfassenden Völkerbund zu tun habe, wie er seinen Begründern vorgeschwebt habe, sondern mit einem Völkerbund, den drei der mächtigsten Staaten der Welt liegen gelassen hätten und der sich vielleicht nur einer schwachen Unterstützung durch einige seiner Mitglieder erfreue. Der Ministerpräsident unterstrich dann seine bereits in Worcester gemachten Ausführungen sowie die gestrige Rede Hoares und erklärte, daß England kein isoliertes Vorgehen beabsichtige, England gedenke nicht weiter zu gehen, als es der Völkerbund in seiner Gesamtheit tun werde. Niemals habe England an einen Krieg gedacht. (Beifall.)

Alsdann sprach Baldwin über die Wiederaufrüstung, wobei er auf die gestrigen Bemerkungen des Oppositionsführers Attlee über die ungeheure Vermehrung der britischen Streitkräfte einging. Es handle sich um eine Verstärkung der Verteidigungsdienste innerhalb des Genfer Rahmens für die Sache des internationalen Friedens und nicht für selbsttätige Zwecke. Aber er wolle nicht für die Ausfühung irgendeiner englischen Regierung im gegenwärtigen Augenblick verantwortlich sein, wenn er nicht die Vollmacht erhalte, die Mängel zu beheben, die sich seit dem Kriege in den englischen Wehrdiensten eingestellt hätten. Ohne diese Vollmachten könne er nicht einen Augenblick lang die jegliche Außenpolitik weiterführen.

zu dieser Erkenntnis führen, so würden frühere Ansprüche wieder lebendig werden, zu denen das an Volkszahl ständig zunehmende Land Italien gegenüber dem an Zahl nachlassenden Frankreich eine stillige Berechtigung zu haben glaubt. Es sind solche Sorgen, die die französischen Nachbarn heute notwendig beschäftigen müssen.

Es liegt auf der Hand, daß in einer so ersten, Europa und darüber hinaus die Welt ergreifenden Angelegenheit auch Deutschland schließlich in einer oder anderen Form sich hineingezogen sieht. Man pflegt sich wohl bei der Erwägung zu beruhigen, daß Deutschland an der abessinischen Frage nicht interessiert sei und sein Ausschreiten aus der Genfer Körperschaft ihm die Rolle eines bloßen Zuschauers im diplomatischen Spiel gestatte. Das trifft im allgemeinen wohl zu, indessen ein natürliches Interesse wird sich schon durch Deutschlands Beteiligung am Welthandel ergeben, und fremde

Der Ministerpräsident wandte sich dann dem innenpolitischen Problem der Auflösung des Unterhauses und der Ausschreibung von Neuwahlen zu. Baldwin ging dabei auf den Vorwurf Sir Herbert Samuels ein, daß zu einem so kritischen außenpolitischen Zeitpunkt Wahlen nicht veranstaltet werden sollten.

Baldwin vertrat die Ansicht, daß in der Außenpolitik eine Ruhepause bedürftig sei, und man könne nicht sagen, ob dies im Januar der Fall sein werde.

Aus diesen Gründen habe er es als seine Pflicht angesehen, vom König eine sofortige Auflösung des Parlaments zu erbitten. Die Regierung gedenke lediglich noch gewisse Empfehlungen des Ausschusses für die Arbeitslosenversicherung in die Tat umzusetzen. Was die Absicht der arbeiterteilnehmenden Opposition angehe, einen Mißtrauensantrag gegen die Regierung wegen der Arbeitslosigkeit auf den Tisch des Hauses zu legen, so bedauere er, keine Zeit für eine Erörterung zur Verfügung stellen zu können. Das Unterhaus sei auf Bitten der Opposition wegen der internationalen Lage um eine Woche früher einberufen worden. Im Hinblick auf die überragende Bedeutung dieser Frage halte es die Regierung für ihre Pflicht, dem Unterhaus drei Tage für eine Aussprache hierüber zur Verfügung zu stellen.

Ministerpräsident Baldwin schloß seine Unterhausrede mit den Worten: Die Opposition habe jetzt während des Wahlkampfes Gelegenheit, ihren Mißtrauensantrag der Öffentlichkeit vorzulegen, und die Regierung werde sich nach besten Kräften zur Wehr setzen. (Lauter Beifall auf den Ministerbänken.)

Sodann verlas der Führer der oppositionellen Arbeiterpartei, Attlee, den Wortlaut des Mißtrauensantrages.

Der der Regierung das Vertrauen verliert, weil es ihr nicht gelungen sei, die Arbeitslosenfrage erfolgreich zu bekämpfen. Die Weigerung Baldwin, diesen Antrag zur Erörterung zuzulassen, sei eine Beleidigung des Unterhauses. Offenbar wünsche Baldwin jede Aussprache über das Arbeitslosenproblem zu unterdrücken.

Der konservative Abgeordnete A. M. E. begrüßte den die Aufrüstung betreffenden Teil der Baldwinrede und die Erklärung, daß an militärischen Maßnahmen nicht gedacht werde.

### Der letzte Tag der Unterhausausprache

Miðtrauensantrag wird nicht zugelassen

London, 24. Oktober. Der heutige dritte und letzte Tag der außenpolitischen Debatte des Unterhauses wird von dem Lordpräsidenten des Geheimen Staatsrats, MacDonald, eröffnet und von dem vormaligen Außenminister und jetzigen Innenminister Sir John Simon abgeschlossen werden.

In der Kabinettsitzung am Mittwoch wurde, wie verlautet, hauptsächlich eine Rundgebung

erörtert, die Ende der Woche veröffentlicht werden soll. Dieses Schriftstück wird die Gründe für die bevorstehende Neuwahl des Unterhauses auseinandersetzen, in großen Zügen die Regierungspolitik für die Erhaltung des europäischen Friedens darlegen und auch Hinweise auf das soziale Programm enthalten, das die Regierung ausführen will.

Stimmen beschäftigen sich bereits mit der Frage, wie die gegen Italien erklärte Warensperrre mit Bezug auf Deutschland wirksam werde. Doch auch in dieser Beziehung genießt Deutschland die Gunst der Hinterhand und kann erstmalig die Regelung der mannigfachen Schwierigkeiten abwarten, die sich unter den Mitgliedern des Völkerbundes ergeben.

Eine andere Seite der Frage ist die besondere Rolle, die Deutschland in den Erwägungen spielt, von denen sich Frankreich bei der Behandlung des ganzen Problems leiten läßt. Ebenso wie bei der so billigen Ueberlassung jenes afrikanischen Reiches an den bisherigen Rivalen wird die französische Politik auch in der Umwerbung Englands von seinem Verhältnis zu Deutschland bestimmt. Man sucht alles zu vermeiden, was die mit den letzten deutsch-britischen Flottenabkommen geschaffene Annäherung dieser beiden Länder auch nur indirekt fördern

erörtert, die Ende der Woche veröffentlicht werden soll. Dieses Schriftstück wird die Gründe für die bevorstehende Neuwahl des Unterhauses auseinandersetzen, in großen Zügen die Regierungspolitik für die Erhaltung des europäischen Friedens darlegen und auch Hinweise auf das soziale Programm enthalten, das die Regierung ausführen will.

Der am Mittwoch abend von der Arbeiterpartei angemeldete Mißtrauensantrag, der sich auf das angebliche Versagen der Regierung bei der Behandlung der Arbeitslosigkeit und der Frage der notleidenden Industriebezirke bezieht, wird auf Grund der Geschäftsordnung nicht zur Abstimmung zugelassen werden. Indessen hofft die Arbeiterpartei, angesichts der Freiheit, die den Rednern nach Erbringung des formellen Vertagungsantrages gegeben wird, Gelegenheit zu einem Angriff auf die Arbeitslosenpolitik der Regierung zu erhalten.

### Cavals Wunsch

Erklärungen vor dem auswärtigen Ausschuh

Paris, 24. Oktober. Ueber die Sitzung des auswärtigen Ausschusses der Kammer und die Erklärungen Cavals sind in der Morgenpresse einige nähere Angaben durch.

„Echo de Paris“ glaubt zu wissen, daß sich Laval am Mittwoch vormittag vor seinem Erscheinen vor dem Ausschuh telephonisch von Mussolini aus Rom die Ermächtigung geben ließ, die Nachricht von der Zurückziehung einer italienischen Division aus Libyen bekannt zu geben. Mussolini habe Laval geantwortet, er erblicke in dieser Befanntgabe nichts Nachteiliges.

Laval habe ferner folgendes auseinandergesetzt: England habe auf Grund einer italienischen Herausforderung — Drohung der Presse, Malta zu bombardieren — seine Mittelmeerflotte verfahren zu müssen geäußert. Er, Laval, habe England und Italien wissen lassen, daß er diese Handlungsweise natürlich finde und daß Frankreich in einem entsprechenden Falle vielleicht ebenso gehandelt hätte, daß aber diese Handlungsweise Zwischenfälle hervorrufen könne und nicht dazu angetan sei, die Beziehungen wieder in Ordnung zu bringen. Er habe daher einen Wunsch geäußert, und diesen Wunsch erneuere er, ohne damit die Entscheidungsfreiheit Englands beeinflussen zu wollen.

Der Wunsch laute: England möge wenigstens einen Teil seiner Flotte aus dem Mittelmeer zurückziehen.

Auf eine Zwischenfrage habe Laval im Auswärtigen Ausschuh erklärt: Wenn Italien als Angreifer gegen die englische Flotte vorgehe, die im Mittelmeer weile, um den gelegentlichen des italienisch-abessinischen Streites geplanten Sanktionen Geltung zu verschaffen, würde Frankreich der britischen Flotte unverzüglich seinen Beistand leisten.

könnte. England hat sich bisher diesen Bemühungen mit Geschick entzogen. Die klare und ziemlich deutliche Antwort, die das Londoner Kabinett auf eine geradzu herausfordernde französische Anfrage erteilt hat, daß es ähnliche Vorgänge wie den römischen Fall, falls sie sich in Mitteleuropa ereigneten, nicht schematisch, sondern nach der besonderen Lage der Dinge beurteilen werde, konnte deutschseits nur gebilligt werden, und die Erklärungen, die die britischen „Admirale der Flotte“ im Parlament zu dem deutsch-englischen Abkommen auf einen Angriff der Opposition gegeben haben, waren Betekntnisse, die den französischen Ohren durchaus nicht gefielen. Es wird eben auch hier wieder ersichtlich, wie die französischen Verlegenheiten und Schwierigkeiten mit dem Streben nach einer Vorherrschaft zusammenhängen, die, selbst wenn sie einen friedlicheren Charakter trüge, jeder Berechtigung ermangeln würde.

Nach dem „Journal“ wurde von sozialistischen Mitgliedern des Ausschusses auf die finanzielle Hilfe hingewiesen, die Frankreich Österreich gewährt habe, Österreichs Un dankbarkeit bekräftigt und die italienische Einwirkung auf eine von Starhemberg beherrschte Regierung beanstandet. Laval habe darauf erklärt, daß Frankreich nicht in die innere Politik Österreichs einzugreifen habe.

### Eine Geste Mussolinis

Er will eine Division aus Libyen zurückziehen, aber...

London, 23. Oktober. Wie hier verlautet, hat der italienische Staatssekretär für auswärtige Angelegenheiten Caviglioli am Dienstag dem britischen Botschafter in Rom mitgeteilt, daß die italienische Regierung Anweisung gegeben habe, eine Division italienischer Truppen aus Libyen zurückzuziehen. Sir Eric Drummond habe diese Entscheidung als Beitrag zur Besserung der Beziehungen zwischen England und Italien begrüßt.

Ähnliche Kreise in London, so schreibt der diplomatische Korrespondent des Reutersbüros hierzu, bewahren Zurückhaltung. Ein Beschluß der britischen Antwort auf diese italienische Entscheidung sei noch nicht gefallen, obwohl angenommen werden dürfte, daß sich das Kabinett in seiner heutigen Sitzung hiermit befaßt habe. Es werde darauf hingewiesen, daß Italien auch jetzt noch zwei Sonderdivisionen in Libyen habe.

London, 24. Oktober. Die Nachrichten über die angebliche Bereitwilligkeit Mussolinis, eine italienische Division aus Libyen zurückzuziehen, lauten sehr widersprüchlich. Wie bereits gemeldet, will der diplomatische Berichterstatter von Reuters in London erfahren haben, daß die italienische Regierung die Zurückziehung der Division angeordnet habe, ohne dafür eine britische Gegenleistung zu fordern. Demgegenüber meldet der römische Berichterstatter des Reutersbüros, daß ihm von maßgebender italienischer Seite eine Erklärung zugekommen sei, die auf die angeblich von der britischen Regierung angeordnete Zurückziehung von zwei Schlachtschiffen aus dem Mittelmeer

Bezug nimmt. Falls sich diese Meldung bestätigen sollte, so wird von italienischer Seite erklärt, werde Italien in möglichster Weise einen Teil seiner Streitkräfte aus Libyen zurückziehen, obwohl diese beiden Maßnahmen nichts miteinander zu tun hätten.

Der diplomatische Korrespondent des „Daily Telegraph“ schließlich hört, Mussolini habe das Angebot gemacht, eine Division aus Libyen zurückzuziehen. Diese Division werde aber nicht nach Italien zurückkehren, sondern nur nach Tripolis verlegt werden.

## Die deutsch-polnischen Verhandlungen

### Verständigung über Ausfuhrkontingente

Ueber den Verlauf der deutsch-polnischen Handelsvertragsverhandlungen sind noch immer keine offiziellen Mitteilungen herausgegeben worden. Wie jedoch die polnische Presse, anscheinend einer Agenturmeldung zufolge, berichtet, ist

#### über die Festsetzung gegenseitiger Ausfuhrkontingente eine Verständigung erzielt

worden. Der Vertrag soll auf dem Grundsatze der Meistbegünstigung aufgebaut sein und Polen die Ausfuhr erheblicher Mengen von Hornvieh, Gänsen und anderen landwirtschaftlichen Erzeugnissen, sowie von Holz zugestehen. Die jährliche Ausfuhr von polnischem Holz nach Deutschland soll etwa 40 Millionen Stetys betragen. Für Deutschland sieht der Vertrag die Ausfuhr von Maschinen, hochwertigen Präzisionswerkzeugen und Chemikalien vor.

Bei den Kontingenten und dem Wert der gegenseitigen Ausfuhr ist der Grundsatz der Gleichheit auf beiden Seiten festgelegt worden. Es wird deshalb damit gerechnet, daß in Deutschland keine weiteren Beträge mehr einfrieren werden.

Offenstehen soll noch die Frage der Regelung der in Deutschland eingefrorenen Gut-

## Aus Deutschland

### Geheimrat Prof. D. Reinhold Seeberg †

Berlin, 24. Oktober. Am 23. Oktober 1935 mittags ist Geheimrat D. Reinhold Seeberg, Professor der Theologie an der Universität Berlin, Direktor des Instituts für Sozialethik, Ehrendoktor aller Fakultäten und Inhaber des Adlerschildes des Deutschen Reiches, in seinem Landhause zu Ahrenshoop (Pommern) verstorben.

### Neues Wirtschaftsbüro beim Finanzministerium

Da der Finanzminister Kwiatkowski gleichzeitig stellvertretender Ministerpräsident und Vorsitzender des Wirtschaftskomitees beim Ministerrat ist, vereinigen sich in seiner Hand eine ganze Menge von Angelegenheiten, die den Tätigkeitsbereich des Finanzministers bei weitem überschreiten. Außerdem müßte Kwiatkowski im Finanzministerium und im Ministerratspräsidium amtieren, was auf den schnellen Verlauf der Regierungsarbeiten ungünstig einwir-

## Chinas politischer Kurs

Von Dr. Friedrich Otte, Professor a. D., Reichsuniversität Peking.

Allgemein gesprochen, sollten in jedem Staat die Belange des eigenen Volkes die Handlungen der Staatsmänner in bezug auf die Außenpolitik bestimmen. Ist das nicht mehr der Fall, so verbirgt sich darunter sehr oft ein Zustand, der die Innenpolitik von den Wünschen des Auslandes abhängig macht, ein Zustand, wie ihn die Chinesen in der Zeit ab 1842 — Ende des Opiumkrieges — durchgelebt haben, als sie ihre Zolltarifhoheit verloren, die sie erst 1929 wiedergewannen. Trotzdem kann man auch im heutigen China noch keineswegs von einer reinlichen Scheidung von Innen- und Außenpolitik in diesem Sinne reden, weil China kein militärischer Machtstaat ist, der dem Willen des Auslandes gestützt auf militärische Machtmittel, gegenüber eigene Machtmittel entgegensetzen kann. Hieraus ergibt sich jener eigentümliche Zwischenzustand, der für die heutige Gesamtlage in China bezeichnend ist, daß China in der Innenpolitik im eigenen Interesse heute den Wünschen Japans entgegenkommen muß und in der Außenpolitik desgleichen.

Die chinesische Innenpolitik wird heute durch Probleme befaßt, die geradezu erdrückend sind. Die Weltwirtschaftskrise hatte China bis 1932 verschont, um dann um so heftiger einzufallen. Sie äußert sich in einer unheimlichen Schrumpfung des Außenhandels, der mit 864 Millionen Mark Einfuhr und 449 Millionen Ausfuhr im Jahre 1934 auf ein Viertel bzw. ein Siebentel des Umfangs von 1928 zurückging, also weit über das Maß des Weltdurchschnitts hinaus. Dieser Zustand dauert noch an; alle Ausfuhrindustrien sind davon betroffen, vor allem Naturseide, Baumwolle, Tee, Bohnen. Fast darf man sagen, daß China wirtschaftlich verloren hat, was Japan gewonnen, ein Tatbestand, der gemeinhin völlig übersehen wird, wenn man vom Fernen Osten spricht. Mit der Außenhandelskrise verbindet sich eine Geldkrise, das Silber strömt aus dem Lande nach Amerika hin; die Chinesen erheben in Washington Einspruch gegen die Silberpolitik Amerikas, aber vergeblich; in der Magergegend und beim Gelbbeutel hört die traditionelle Freundschaft auf. Und der Chinese darf darüber nachdenken, ob er nicht doch dadurch weiter käme, wenn er sich mit dem Japaner einigt, nachdem Völkerbund und Amerika in höchster Not versagt haben.

Hand in Hand mit diesen Krisenzeichen geht eine strukturelle Umstellung der Landwirtschaft, die kein vorübergehendes Symptom ist, sondern das ganze Land ergreift, und das Chinas Bevölkerung zu 80 Prozent aus Bauern besteht, so ist eigentlich, wirtschaftlich gesehen, der ganze Volkskörper erkrankt, Stadt und Land. Hieraus hatte in großen Teilen Chinas die dumpf dahinlebende Bauernbevölkerung schon seit 1926/27 geschlußfolgert, daß das Heil im marxistischen Kommunismus zu suchen sei. Naturkatastrophen ganz ungewöhnlicher Art häuften sich, erschwerten das Regierungsgeschäft ungemein und verstärkten in der jähren, arbeitsamen, aber auch abergläubischen Bevölkerung das Gefühl, als sei China „von Gott verlassen“ oder, wie der Chinese denkt, als sei China in den himmelbestimmten Anheilsweg hineingeraten. Die Räuberplage, über die ganz sensationell aufgemaachte Presse-telegramme in die Welt hinausgeschickt werden, ist das wenigste dabei, sie ist lediglich eine Folgeerscheinung der anderen Uebel, denn sonst wird in China auch nicht mehr geraubt und getötet als anderswo.

Angeht diese jaht unüberwindlich erscheinenden Bedrängnisse ist es geradezu bewundernswert, was der eine Mann Tschiang Kai-schek für das Volk seit 1928 getan hat. Er hat in jahrelangen Kämpfen die Kommunisten niedergelämpft; er selbst immer an der

Front. Daher ist beabsichtigt, beim Finanzministerium einen besonderen Beamtenapparat einzurichten, bei dem als Hilfsorgan des stellvertretenden Ministerpräsidenten alle Wirtschaftstragen zusammenlaufen würden. An die Spitze dieses Büros soll der bisherige stellvertretende Direktor des Wirtschaftsbüros beim Ministerrat, Martin, treten. Das Wirtschaftsbüro soll jedoch als Hilfsorgan des Ministerpräsidenten und des Wirtschaftskomitees bestehen bleiben.

### „Jungdeutsch“ drückt sich!

Am Mittwoch, dem 23. Oktober, hatte die Deutsche Vereinigung eine öffentliche Kundgebung in Pünzig einberufen, die von Volksgenossen Wiese, Bojanowo, geleitet wurde. Viele Hunderte deutscher Volksgenossen versammelten sich und füllten bis auf die Straße hinaus den Saal, der sich als viel zu klein erwies. Mit Jubel und anhaltenden Heilrufen begrüßte der Vorsitzende der Deutschen Vereinigung, Volksgenosse Dr. Kohnert, den geraden, ehrlichen Weg unserer Einigkeits- und Erneuerungsbewegung zur Volksgemeinschaft. Volksgenosse Geron. Gersdorff setzte die Ursachen unseres Kampfes auseinander und rief zum resoluten Einsatz für den Gedanken Adolf Hitlers und zur Ueberwindung kleinlicher parteiischer Sonderbestrebungen auf. Die „jungdeutsche“ Opposition hatte es nach ihrem kläglichen Mißerfolg in Lissa vorgezogen, fernzubleiben. In einmütiger Geschlossenheit und in tiefer Begeisterung fand die Versammlung mit einem Sieghaile auf unser Deutschland ihr Ende.

Kawitsch-Lissa-Pünzig — allem „jungdeutschen“ Terror zum Trotz ein Siegesszug der nationalsozialistischen Idee!

Front. Wenn Kabinettskrisen entstanden, wie erst wieder Ende August, dann eilte er mit dem Flugzeug — diesmal vom fernsten Westen, wo er die letzten Kommunistenreste nach Tibet, Kanau und Sinkiang hineinjagte — über 1500 Kilometer Entfernung hinweg herbei und löschte die kämpfenden Politiker aus. Er spricht zum Volk, zur Jugend: „Wiederaufstieg ist nicht eine Sache militärischer Gewalt! Wie kann der Zustand kommen? Einfach dadurch, daß zu allererst einmal in einem Teil der Bevölkerung die Volksmoral wieder aufgerichtet wird, dann durch die Hebung der Volksbildung... Als bestes Beispiel hierfür dient uns das deutsche Volk, besiegt und erniedrigt nach dem Kriege...“

Und es ist, als ob etwas Befehlendes von diesem einen Manne ausströmt, der sich selbst opfert und anderen ein Beispiel der Selbstaufgabe und Hingabe ist, die er dann auch seinen Anhängern vorschreibt. Wo, materieller und außenpolitischer Zusammenbruch! Allein auf der weiten Flur weltpolitischer Intrige auf der einen Seite und geistige Erneuerung trotz allen Unheils auf der anderen Seite, das ist es, was sich heute abzeichnet.

Und nun zur Außenpolitik. Ein trostloses Kapitel! Am 30. Mai 1933 hatte der Waffenstillstand von Tangku den nie erklärten Krieg zwischen Japan und China von 1931 bis Frühjahr 1933 beendet. Die Mandchurie war verloren. Im April/Mai 1935 waren neue, unbedeutendere Zusammenstöße erfolgt, und als Folge davon war nach dem Abkommen vom 10. Juni dieses Jahres Nordchina, mit Tientsin und Peking, „entmilitarisiert“ worden. Es soll nun, wie es heißt, gemeinsam von Japanern und Chinesen entwickelt werden. Das Wichtigste an diesen Vorgängen ist der unlegbare Tatbestand, daß die Europäer, soll heißen in der Hauptsache die Engländer, danach die Amerikaner, nunmehr auch in diesem riesigen Gebiet ausgeschaltet werden. Und in Schanghai heißt es: Kommt der Krieg zwischen Italien und Abyssinien, dann kommt auch der allgemeine Zusammenbruch hier draußen, nämlich für die Europäer; denn für die Chinesen als Masse kann es nicht viel schlimmer werden. Wenn die Außenpolitik Chinas so um 1924 die Großmächte machtpolitisch für die Belange im Fernen Osten etwa so eintzierte: 1. Die Vereinigten Staaten, 2. Großbritannien, 3. Japan, 4. Frankreich, 5. Sowjetrußland usw., so dürfte die Rangordnung heute etwa so sein: 1. Japan, 2. Japan, 3. Japan und dann erst die anderen, wobei es ziemlich gleichgültig ist, wer dann noch als erster oder letzter kommt. In Nordchina verweisen sich die Grenzen von Außen- und Innenpolitik zunehmend, vielleicht Ende des Jahres auch schon etwas im Jantsegebiet. Erst vor kurzem ist der chinesische Botschafter Tschangdschin von Kanton nach Tokio mit neuen Weisungen zurückgekehrt. In Deutschland ist er nicht unbekannt; war er doch bis Frühjahr 1931 in Berlin Gelehrter; ein Gelehrter, Dr. phil., nach der alten klassischen Schule und General, ausgebildet auf einer japanischen Militärakademie, ebenso wie sein Freund Tschiangkai-schek. Wie es heißt, soll er Richtlinien für ein Zusammenarbeiten Japans und Chinas erbeten haben.

Ebenso stark wie die chinesische Innenpolitik auf Selbstbehauptung, also moralische und materielle Erneuerung, abzielt, wenigstens im alten Kerngebiet des Reiches, ebenso deutlich äußert sich der Zwang, in der Außenpolitik zu einer Einigung mit Japan zu kommen, nachdem die Großmächte, einschließlich der Sowjetrepublik und der angelsächsischen Mächte, kläglich versagt haben, ganz zu schweigen vom Völkerbund.

## Italien bleibt tief gekränkt

### Die italienische Presse macht Großbritannien weitere Vorwürfe

Rom, 23. Oktober. Die gestrige Hoare-Rede hat, ähnlich wie die diplomatischen Besprechungen am Wochenende, in Italien den Eindruck einer begründeten Bemühung zur Klärung der Lage hervorgerufen, doch werden praktische Anlässe einer Verständigungsbereitschaft erwartet.

Wenn auch das halbamtliche „Giornale d'Italia“ in seinem heutigen Leitartikel zunächst den herzlichen Ton der Rede gegenüber den sonst gewohnten englischen Erklärungen ausdrücklich unterstreicht, so werden doch nach einigen lebenswichtigen Eingangsworten in aller Schärfe die üblichen Bedenken und Einwände gegen England

und die von Hoare geäußerte Meinung vorgebracht. Das Blatt kann sich zunächst nicht die Ansicht Hoares zu eigen machen, daß England in Genf keine erstrangige Rolle spielen wolle. Es habe in Genf alle Initiativen ergriffen und verwerfe alle Länder der Welt unter dem englischen Druck zusammenzufassen. Vor allem betont das Blatt, daß die beiden jüngsten englischen Staatsmänner-Reden den Kern der italienisch-abessinischen Frage unberührt ließen. Besonders wird die Äußerung hervorgehoben, daß eine Lösung des Streites derart ins Auge gefaßt werden müsse, daß sie von den Parteien, Italien, Abyssinien und dem Völkerbund angenommen werden könnte. Heute wisse jeder, daß Abyssinien nicht selbständig handeln und vorgehen, sondern den Ratsschlägen Englands folge, das nicht gezögert habe, es zu bewaffnen und seine Widerstandskraft zu stärken. Das gleiche lasse sich vom Völkerbund feststellen.

Nachmals werde hiermit also festgestellt, daß sich heute Italien über Abdis Abeba und Genf stets England gegenüber finde. Alle italienischen Anregungen in Genf hätten, wie ganz besonders das große Memorandum der italienischen Regierung, nicht die schulbige Prüfung und Würdigung gefunden. Sehr entscheidend müsse gefordert werden, daß Genf auch der neuen angeblichen Tatsache Rechnung trage, die darin bestehen soll, daß sich zahlreiche Eingeborene unterwirfen und hiermit die Spaltung zwischen Mittelabessinien und den Randgebieten ganz offenbar werde. In Wiederholung des stets geäußerten Standpunktes bemerkt das Blatt, daß das militärische Vorgehen Italiens angeblich durch die Mobilmachung Abyssiniens unaufschiebbar gemacht worden sei. Genf habe Italien seinerlei Sicherheit gegen die seit 8 Monaten angekündigte und seit einem Monat durch Tatsachen bewiesene „abessinische Gefahr“ gegeben. Der gute Wille, von dem Hoare gesprochen habe, könne sich in einer offenen und verständnisvolleren Prüfung des italienischen Standpunktes und mit einer Aenderung der überhöhten und ungerechten Stellungnahme gegenüber Italien andeuten.

In der „Tribuna“ fordert Jorge Davanzati, daß die englischen Ministerreden nunmehr zu einer Demobilisierung des ganzen Gefüges führen müßten, das sich heute angereichert gegen Italien richte und durch die Tatsache der Flottenaufammensetzung im Mittelmeer und der Militarisierung Ägyptens und Palästinas gestützt werde.

„Popolo di Roma“ meint, die Rede Hoares sei für innere Zwecke bestimmt. Sie sei durchaus nicht pessimistisch, aber auch nicht gerade optimistisch, nicht italienfeindlich, aber auch

nicht italienfreundlich. Ob damit ein entscheidender Schritt zur Befriedung oder besser zu einer Normalisierung der internationalen Lage getan sei, ist dem Blatt fraglich. Immerhin verzeichnet es mit Genugtuung die nochmalige Anerkennung des Ausdehnungsrechtes Italiens, fügt jedoch hinzu, daß Hoare es unterlassen habe, anzugeben, wie dieses Recht verwirklicht werden könne. Italien erwarte von England immer noch ein Wort praktischer Gerechtigkeit, und die Welt erwarte von ihm ein endgültiges Wort des Friedens.

### Enttäuschung in Abessinien über die Rede Hoares

London, 23. Oktober. Reuters meldet aus Addis Abeba, daß die Rede Sir Samuel Hoares eine beträchtliche Enttäuschung in abessinischen Kreisen hervorgerufen habe. Viele führende Abessinier hätten gehofft, daß England gewisse halb-militärische Sühnemaßnahmen ins Auge faßte würde. Man sei in Addis Abeba der Ansicht, daß die wirtschaftlichen Sühnemaßnahmen vorzugsweise dem italienischen Einmarsch kein Ende setzen würden.

### Stillstand der militärischen Operationen in Ostafrika

Asmara, 24. Oktober. (Zuspruch des Kriegsberichterstatters des DWL.) Hiesige maßgebende Kreise äußern sich möglichst wenig über den Stillstand der militärischen Operationen in Ostafrika. Es verstärkt sich mehr und mehr der Eindruck, daß dieser Stillstand hauptsächlich auf die Ausgleichsverhandlungen in Europa zurückzuführen ist. Eine Reihe von Pressevertretern ist aus Erythra abgereist, vielfach ist man in Pressekreisen der Ansicht, daß die Feindseligkeiten schon im Dezember endgültig beendet sein würden. Auf italienischer Seite erklärt man, daß weitere militärische Operationen schon deshalb gegenstandslos erschienen, weil sich jetzt eine „allmähliche politische Durchdringung“ vollziehe. Selbst aus den Gebieten Abyssiniens, die jenseits der von den italienischen Truppen besetzten Stellungen lägen, träfen täglich Abordnungen ein, in denen sich die Bewohner den italienischen Behörden zur Verfügung stellten und Genugtuung über die Eroberung durch Italien bekundeten. Die Zeit arbeite also für Italien. (Man darf natürlich diesen aus italienischen Quellen kommenden Darstellungen nur sehr bedingten Glauben schenken. Sie erinnern zu sehr an die französischen und italienischen Märchen aus der Kriegszeit, die von Bittbegleitungen der Bevölkerung aus unerlösten Gebieten meldeten. D. Red.)

Aus dem Danakil-Gebiet werden Aufklärungsflüge der Italiener gemeldet, bei denen kleinere abessinische Gruppen festgestellt werden konnten. An der Somalifront, die gegenwärtig 500 Kilometer von der Küste entfernt ist, werden Straßen von der Küste bis zur Front für den Wagenverkehr hergerichtet.

Aus dem Gebiet von Entisaco, zwischen Abua und Abigat, wird ein belustigender Vorfall gemeldet. Die italienischen Genietruppen hatten dort mit großen Affenherden zu kämpfen, die die neu gelegten Telefonlinien zu zerstören versuchten.

# Eupen-Malmedy fordert sein Recht

Zu dem Ausbürgerungs-Prozess in Lüttich

Lüttich, im Oktober.

Im Lütticher Ausbürgerungs-Prozess gegen vier Deutsche Eupen-Malmedys hatten fast alle im Saale des Appellhofes Anwesenden in den Abendstunden des 15. Septembers bei Beendigung der groß angelegten Reden der Verteidiger den Eindruck, daß der Staatsanwalt keine Sache moralisch bereits verloren habe. Auch die drei Richter waren von den Reden der Verteidiger sichtlich beeindruckt, denn hier sprachen hochangesehene belgische Anwälte aus Brüssel und Verviers, denen niemand einen Mangel an Patriotismus vorwerfen konnte. Gerade diese guten Belgier, wie etwa maître Jenniges, der dreißig Jahre lang in Verviers in unmittelbarer Nachbarschaft Eupen-Malmedys lebt, sahen sich veranlaßt, die Richter darauf hinzuweisen, daß nach der belgischen Verfassung niemand den Beschuldigten, die sämtlich aus idealen Motiven handelten, verbieten könne, sich ein Plebiszit der Bevölkerung des Gebietes zum Ziele zu setzen. Dies um so weniger, als in der belgischen Kammer selbst Minister sich in der gleichen Weise über die Regelung des Problems Eupen-Malmedy geäußert hätten. Wenn heute auf dem Wege eines Zwangsgesetzes den Eupen-Malmedys Rechte abgesprochen würden, die alle übrigen belgischen Staatsbürger hätten, so widerspräche das der Verfassung und den von Belgien eingegangenen internationalen Verpflichtungen. Worauf es jetzt ankomme, wäre zu verhindern, daß auch das Urteil des Gerichtes gegen die geheiligten Grundsätze der belgischen Verfassung richte. Die Verteidiger erbrachten den Beweis, daß die Beschuldigten allein und ausschließlich auf eine friedliche und einvernehmliche Lösung der Frage Eupen-Malmedy zwischen den Nachbarländern hingearbeitet hätten. Der Versuch, ihnen irgendwelche revolutionäre, ja unläuterliche Pläne nachzuweisen, wäre völlig mißlungen. „Belgien hat Besseres zu tun“, erklärte der letzte Sprecher unter den Verteidigern, der Präsident (Vatouier) der Brüsseler Anwaltskammer, maître Hennecicq, „als die Frage Eupen-Malmedy durch die Anwendung eines Zwangsgesetzes (loi baclé) zu lösen.“ Auf die Erklärung des Staatsanwalts, die Beschuldigten hätten das Land, falls sie die Pflichten belgischer Staatsbürger nicht übernehmen wollten, ja verlassen können, antwortete Hennecicq unter atemloser Spannung aller Anwesenden, daß ein jeder Mensch an seinem Hause, an seiner Umgebung, an seiner Heimat zu hängen pflege und daß, wie Mirabeau zu jener Zeit behauptet hätte, man die heimatische Erde nicht an den Fußsohlen davontragen könne. So war die Position der Verteidiger eine völlig eindeutige.

Einspruch dagegen erhob, daß die Teilnahme Joseph Dehottags als Vertreter der Deutschen Eupen-Malmedys am X. Europäischen Nationalitäten-Kongreß in Bern als eine illoyale Handlung gegenüber dem belgischen Staat aufgefaßt werde. Im Rahmen einer groß angelegten Rede klärte Prof. van Overbeke die Richter erst darüber auf, worum es sich beim Europäischen Nationalitäten-Kongreß überhaupt handele (die Wahrung der nationalen und kulturellen Eigenheiten einer jeden Volksgruppe als ein Teil des gesamten Volksorganismus, der gesamten in Frage kommenden Nationen), um dann Punkt für Punkt auf die bisherige Tätigkeit, die Statuten, die Beschlüsse, die finanziellen Mittel des Europäischen Nationalitäten-Kongresses, der sich ausschließlich in den Dienst einer friedlichen Regelung des Minderheitenproblems stelle, einzugehen. Professor van Overbeke gelang es zum Schluß, den Zusammenhang der zwischen dem Lütticher Prozess und den Interessen der Minderheiten überhaupt bestehenden Beziehungen klarzulegen und damit die Mitglieder des Gerichtes sichtlich zu beeindrucken. Ja, man hatte sogar das Empfinden, daß diese dem Vorzeichen des Staatsanwalts, der die Teilnahme am Nationalitäten-Kongreß zu einem der wesentlichsten Anklagepunkte gegen Joseph Dehottag erhoben hat, keineswegs zustimmten.

Für die nachhaltige Wirkung, die die Prozessverhandlung in Lüttich nicht nur bei den Anwesenden, sondern darüber hinaus auch in der öffentlichen Meinung des Gebietes hervorgerufen hat, spricht die Tatsache, daß die belgischen Blätter aller Richtungen (einschließlich der Sozialisten) die Reden der Verteidiger in sachlicher Weise wiedergeben. So hat die Verhandlung dazu geführt, daß die Auffassungen der Beschuldigten und damit der großen Majorität der Bevölkerung Eupen-Malmedys erstmalig im gegnerischen Lager ganz objektiv bekannt geworden sind. Das Urteil ist zur Zeit, da diese Zeilen geschrieben werden, noch nicht gesprochen. Wird den Forderungen der Verteidigung stattgegeben oder bleibt es bei der Ausbürgerung? Diese Frage hängt, so wie die Dinge heute liegen, in hohem Maße von der bewährten Handlungsfreiheit der belgischen Richter einerseits und von den (angeleglichen oder falsch verstandenen) Freizügigkeitsgesetzen des Staates andererseits ab. Kommt die Ausbürgerung zustande, so werden Märtyrer geschaffen, die die Gestaltung der deutsch-belgischen Beziehungen um so mehr belasten werden, als die hervorragende Leistung der Verteidigung nicht nur in Eupen-Malmedy, sondern auch im Deutschen Reich die Auffassung von der Ungültigkeit des neuen Gesetzes wie von der Ausbürgerung selbst endgültig gefestigt hat. Gelangt das Gericht dagegen zu einem Freispruch, so müßte dies die allergünstigsten psychologischen Folgen bei der gesamten Bevölkerung des Gebietes und ebenfalls für die Entwicklung des deutsch-belgischen Verhältnisses haben. Es würde eine Entspannung erfolgen, die vielleicht den Ausgangspunkt für eine neue glücklichere Periode, für eine gedeichlichere Entwicklung der Dinge in diesem Teile Europas sein könnte. Man wird daher nur hoffen können, daß die Richter in Lüttich, trotz Rücksichtnahme auf das Prestige der früheren Regierung, die den Prozess in die Wege leitete, den

Mut finden würden, das richtige Urteil in diesem Prozesse, dessen Bedeutung weit über die Grenzen des Gebietes hinausgeht, zu fällen.

Dr. Ewald Amende,

Generalsekretär des Europäischen Nationalitäten-Kongresses.

# Die evangelische Kirche im Memelland

Von den etwa 140 000 Bewohnern des Memellandes gehören 128 000 der evangelischen Kirche an und sind zum großen Teil deutschstämmig. Aber auch die evangelischen Litauer sind bis auf einen kleinen Teil deutsch gesinnt und stehen der großlitauischen Regierung keineswegs freundlich gegenüber. Die kleine evangelische Kirche zählt in drei Kirchkreisen 32 Kirchengemeinden mit 38 Pfarrstellen. Sofort nach der Loslösung des Landes vom Deutschen Reich bildete sich ein evangelischer Kirchenausschuß als Vertretung der Kirchengemeinden, der dafür eintrat, daß in kirchlicher Hinsicht nichts geändert werden dürfe. Von 1920 bis 1923 wurde die evangelische Kirche von der französischen Verwaltung auch nicht angetastet. Aber als dann das Memelland Litauen übergeben wurde, hat der litauische Staat trotz des von vier Großmächten unterzeichneten Memelstatutes immer wieder die Rechte der Memelländer verletzt. So wurde 1924 ein staatlicher Kirchenkommissar eingesetzt und die Superintendenten, das Konsistorium in Königsberg und der Evangelische Oberkirchenrat ausgeschaltet.

Da die evangelische Bevölkerung mit ganz wenigen Ausnahmen bei der alten Mutterkirche bleiben wollte und sich die evangelischen Litauer auf diese Weise dem neuen litauischen Staat ganz zu entziehen drohten, lenkte die litauische Regierung ein, und es kam zu dem Kirchenabkommen vom 31. Juli 1925, das die Kirche des Memellandes verwaltungsmäßig selbständig machte, aber den Zusammenhang mit der Mutterkirche und mit den Synoden und kirchlichen Verbänden in Deutschland ausdrücklich bestehen ließ. Bis 1932 sollten auch Pfarrer aus Deutschland in den memelländischen Gemeinden angestellt werden dürfen.

Die Veränderung auf kirchlichem Gebiet im Jahre 1933 in Deutschland wurde bekanntlich zum Anlaß genommen, den Zusammenhang mit der deutschen Mutterkirche völlig abzuschneiden. Die evangelische Kirche des Memelgebietes ist nun ganz auf sich selbst gestellt und wird von einem Konsistorium, an dessen Spitze ein Generalsuperintendent steht, geleitet. Durch die schlimmen Erfahrungen von 1924 gewarnt, hat die litauische Regierung bisher noch nicht gewagt, ihre ursprüngliche Forderung einer Verlegung des kirchlichen Mittelpunktes nach Rowno zu erneuern. Allerdings mußten bis Ende vorigen Jahres 6 Pfarrer das Land verlassen, weil sie wegen ihrer deutschen Staatsangehörigkeit keine Aufenthaltsgenehmigung mehr bekamen. Schwierig ist die Frage des theologischen Nachwuchses. Die memelländische Kirche hat es abgelehnt, ihren theologischen Nachwuchs auf der Landesuniversität in der litauischen Hauptstadt ausbilden zu lassen, da die dortige, sehr kleine Fakultät eine ausreichende theologische Ausbildung nicht gewährleisten könnte. Vorläufig sind noch Studenten und Kandidaten mit deutscher Ausbildung da, die in die freierwerbenden Stellen einrücken können. Bisher ist das Studium an deutschen Hochschulen auch noch nicht verboten. Sollte die Regierung den bereits angedrohten Schritt tun, dann wäre

der Anfang vom Ende der Selbständigkeit für die evangelische Kirche des Memellandes gekommen.

Die evangelische Bevölkerung mit litauischer Muttersprache fühlt sich bewußt zum deutschen Kulturkreis gehörig. Das erkennt man auch an den immer geringer werdenden Besuchen der litauischen Gottesdienste. Die evangelischen Pfarrer des Memellandes streben eine solche Entwicklung und eine Germanisierung der Litauer nicht an, sondern bedauern es vielmehr, daß das einst so reiche evangelische litauische Leben mit seinen stark besuchten Gottesdiensten, seinem braufenden Kirchengesang und seinen einzigartigen kirchlichen Sitten zu ersterben droht. Da fast alle Pfarrer der litauischen Sprache mächtig sind, fehlt es nicht an kirchlicher Betreuung in litauischer Sprache. Aber angesichts der neuerlichen Entwicklung und der neuerlichen Ereignisse, namentlich nach dem schmachvollen Prozeß gegen die deutschen Memelländer in Rowno, will der evangelische Litauer selbst von seiner Muttersprache nichts mehr im Gottesdienst wissen. Bereits haben einzelne Gemeinden beschlossen, daß kein litauischer Gottesdienst gehalten werde, da sie fast alle genügend Deutsch verstehen. Die litauische Regierung sieht dieser Entwicklung mit gemischten Gefühlen zu und ist gerade darum sehr vorsichtig in der Behandlung der evangelischen Kirche. pz.

# Die Dotation an Generalfeldmarschall von Madensen

Berlin, 22. Oktober. Die preußische Gesetzgebung vom 22. 10. 1935 enthält das Gesetz über eine Dotation an den Generalfeldmarschall August v. Madensen. In dem Gesetzestext heißt es u. a.: Nach dem Willen des Führers und Reichslanzlers soll dem Danke des deutschen Volkes an den ruhmvollen Heerführer des Weltkrieges und preußischen Generalfeldmarschall von Madensen unvergänglicher Ausdrück verliehen werden. Daher hat das Staatsministerium beschlossen, die preußische Domäne Brüssow, Kreis Prenzlau, mit einer Gesamtgröße von 1231 Hektar, 66 Ar, 45 Quadratmeter dem Führer und Reichslanzler zur Verfügung zu stellen, um dem Generalfeldmarschall August v. Madensen als Dotation übereignet zu werden. — Im Reichsgesetzblatt vom 22. 10. 1935 wird ferner ein Gesetz veröffentlicht, wonach bei der Durchführung des preußischen Gesetzes über eine Dotation an Generalfeldmarschall von Madensen Steuern und andere Abgaben des Reiches, der Länder und der Gemeinden nicht erhoben werden.



**Knorr**  
die Trinkbouillon  
wie sie sein soll!  
3 Würfel  
NUR  
20 GROSCHEN

# Richard Wagner unter der Bichelhaube

Von Dr. Walter Fange,

Kustos am Stadtgeschichtlichen Museum Leipzig.

Richard Wagner in Bichelhaube! Der kleine Mann mit dem großen Kopf unter einem preußischen Helm! — Eine Karikatur! Ein Zerrbild! Und nicht nur im wörtlichen, auch im übertragenen, geistigen Sinne des Wortes! — Und doch ist gerade dieser Genius immer und immer wieder in königlich preussischer Uniform mit der Bichelhaube auf dem tönernen Haupt dargestellt worden: von Deutschen nicht minder als von Franzosen.

Die junge Generation wird kaum noch wissen, was Bichelhaube bedeutet. Daß diese merkwürdige Bezeichnung noch etwas mehr bedeutet als den stolz gen Himmel ragenden preussischen Helm, wissen nur die Älteren, die das Werden des Bismarck-Reiches mit- oder unmittelbar miterlebten. Denn auf alle Reichstreffen, vor allem die Süddeutschen, wirkte noch nach dem letzten Bruderkriege von 1866 der Preußenhelm als Symbol eines machtgierigen Militarismus. Und daß nun gar ein einflussreicher Sachse aus Leipzig, der nie seine heimatische Ursprache verleugnet hat, in den Geruch solch militärischen Wohlens kommen konnte, muß wunder nehmen.

Pauken und Trompeten, Schlagzeug und Posaunen, die Instrumente schneidiger Marschmusik, finden wir bei den Karikaturisten immer wieder als Attribute Richard Wagners und seiner Kunst. Im wörtlichen Sinne als Ausdruck allzu lärmender Musik wie auch im Sinne von ohrenbetäubender Heilame für sein Ideal werden sie angewandt. Erst die Franzosen haben nach Ausbruch des Siebziger Krieges die musikalisch-atavistische Fassung ins Politisch-Chaupinistische umgedeutet. Alle diese Veristigkeiten zeitgenössischer Kritiker sind längst überholt durch eine maßvollere Würdigung des Bayreuthers. Wenn überhaupt jene schmähenden Beiworte und Symbole noch einen Sinn für uns haben können, so doch nur den, daß Richard Wagner wirklich ein ausgezeichnete Marschmusik-Komponist gewesen ist, dessen Märsche wohl nur darum nicht schlechthin zu Militärmärschen wurden, weil sie nie Selbstzweck, sondern immer nur dienendes Glied der dramatischen Handlung, also ohne starke Ueberarbeitungen nicht anwendbar waren.

Wie wenigen, selbst Wagnerkennern und Verehrern, ist bekannt, daß der Meister wirklich Militärmusik geschrieben hat. Fanfaren für das Reiterregiment der in Bayreuth garnisonierenden kgl. bayerischen Chevauzeiger. Die Partituren hatten nur einen Fehler, sie waren viel zu schwer für die guten Reitertrumpfer.

Wer aber an dem kriegerisch-musikalischen Geiste des Meisters zweifeln sollte, der denke an den Kriegsmarsch im „Rienzi“, der an Schneid und Wucht nichts zu wünschen übrig läßt. Und gar zwei große Trommeln schreibt er vor, um dem in die Freiheit marschierenden Volke Roms den gigantischen Marschschritt zu verleihen. Wie kampfesfreudig sind die Märsche von König Heinrichs Heerbann im „Lohengrin“, wie anmutig, leicht beweglich die Marschmelodien im zweiten Akt des „Tannhäuser“, die wir als Einzug der Gäste und der Sänger auf der Wartburg zitieren. Ja, sie waren in den selbstigen Zeiten das einzige, was dem noch ungeschulten Ohre selbst gebildeter Zeitgenossen erging. Später doch Karl Gutzkow, getraut, wie ihm der „Tannhäuser“ gefallen habe: Es sei ihm nur ein Durcheinander von Lärm und Schwall geblieben. Einzig „die Polonaise“ im zweiten Akte habe ihm Ohr erfreut!

Die Beispiele ließen sich vermehren, wollten wir nicht noch einen Augenblick bei unsem „Tannhäuser“ verweilen. Wenig bekannt ist, daß Richard Wagner wie alle Welt auf den Romantiker Friedrich Wilhelm IV. die besten Hoffnungen setzte, für das geistige Leben überhaupt wie insbesondere auch für seine — Wagners — Kunst. Er trug sich ernsthaft mit dem Gedanken, diesem kunstsinnigen Fürsten seinen „Tannhäuser“ zu widmen. Nach dem glänzenden Erfolg seines „Rienzi“ brachten die folgenden Werke eine Ernüchterung des breiten Theaterpublikums, das dem kühnen dramatischen Neuerer nicht zu folgen vermochte. Wagner sah, wie er selbst berichtet, „die Unmöglichkeit, dem „Tannhäuser“ einen populären Erfolg oder überhaupt nur Verbreitung auf den deutschen Theatern zu verschaffen“. Um dem Verfall seiner äußeren Lage vorzubeugen, tat er „noch einen Schritt für die Verbreitung dieser Oper und suchte dafür namentlich Berlin in das Auge. — Von dem königlichen Intendanten der königlich preussischen Schauspiele ward ich mit dem kritischen Bedenken abgewiesen, meine Oper sei für eine Aufführung in Berlin zu „episch“ gehalten. Der Generalintendant der königlich preussischen Hofmusik schien dagegen einer anderen Ansicht zu sein. Als ich durch ihn beim Könige, um diesen für die Aufführung meines Wertes zu interessieren, um die Erlaubnis zur Dedication des Tannhäusers an ihn nachsuchen ließ, erhielt ich als Antwort den Rat, ich möchte, da einerseits der König nur Werte annehme, die ihm bereits bekannt seien, andererseits aber eine Aufführung der Oper auf dem Berliner Hoftheater Hindernisse entgegenstünden, das Bekanntwerden Seiner Majestät mit dem fraglichen Werke zuvor dadurch ermöglichen, daß ich Einiges daraus für Militärmusik arrangierte, was dann dem Könige während der Wachtparade zu Gehör gebracht werden sollte!“

Daß Wagner sich hierzu nicht entschließen konnte, wer wollte das dem Meister verdenken! „Tannhäuser“, vom Schöpfer selbst und eigenhändig für Plakmusik gefügt! — Und doch wollen wir nicht vergessen, daß es gerade Militärmusik ge-

wesen sind, die Wagners Werke überhaupt erst vollständig gemacht haben. Der Bayreuther selber hat dies später dankbar anerkannt, ja sogar die Widmung des „Nibelungenmarsches“ vom Kapellmeister G. Sonntag, die wir heute als Verbalhornung betrachten, angenommen!

Wie hier die Hölle den Weg zum König versperrten, so vereitelte Anno 61 der einflussreiche Joden-Club, der goldene Pöbel von Paris, den Willen Napoleons, dem gleichen Wert einen Triumph in der Kaiserlichen Oper zu ermöglichen. Zehn Jahre später aber hatte es sich Wagner selbst zuschreiben, daß der gute Wille Wohlgegnunter in Frankreich sich gegen ihn stellte. Durch eine Post, betitelt die „Capitulation“ in der er französische Geister wie den gefesteten Victor Hugo, Jules Faure, Gambetta, Offenbach und andere handelnd auftreten ließ und nicht gerade zu deren Lob, brachte ihm in den nicht unberechtigten Verdacht eines preussischen Chauvinisten. Das Karikaturblatt „L'Éclipse“ brachte Wagner hoch zu Ross als kgl. Preussischen Kesselpaulek, auf dem Haupte die Bichelhaube, die Pauken bezeichnet mit „Rienzi“ und „Tannhäuser“. Die Unterchrift ließ nichts zu wünschen übrig: „Der Generalissimus der deutschen Armee. — Man zählt auf seine Musik, um die Franzosen in die Flucht zu schlagen.“ — Bitter für die Franzosen, daß jenes Blatt auf den 7. August 1870 datiert war, nach den ersten blutigen Niederlagen der kaiserlichen Heere bei Wörth und Spichern, die, den Pariseren noch unbekannt, am Tage vorher der Auftakt zum tragischen Ende Napoleons III. schufen.

1876 brachte „Le sifflet“ eine Karikatur auf den „Zukunftsmusikanten“ Wagner, taktierend auf einer Bichelhaube tanzend das Haupt mit lorbeerzweigbüdter Bichelhaube geziert. Und noch 1881, als der berühmte Leipziger Operndirektor Angelo Neumann den „Lohengrin“ in Paris aufführen wollte, brachten die Pariser Blätter häckerfüllte Auszüge aus der erwähnten Wagnerischen Post von Anno 70.

Selbst dem toten Meister gönnte das Revanogeschrei der Pariser keine Ruhe. Eine schmüßige Fut liegt empor, als 1891 der „Lohengrin“ in Paris aufgeführt werden sollte. — Die Stimmung war derart aufgepeitscht, daß man die erste Lohengrin-Aufführung unter polizeilichem Schutze steigen lassen mußte. Mit deutlicher Anspielung auf eine verpreukete Pariser Polizei erschien eine Karikatur, den Dirigenten in Bichelhaube geizend, das ganze Parkett reiflos von Bichelhauben erfüllt. — Auch Wien kam in seinem Bichelblatt „Der Floh“ auf den toten Meister ern. Elsa erschien als „Marianne“, die personifizierte französische Nation. — Lohengrin im Schwannennachen in Bichelhaube, die Spitze freilich erhebt durch den Schwan oder preussischen Adler.

Doch der Bichelhauben-Lohengrin siegte. Nicht weniger als einunddreißigmal binnen Jahresfrist konnte der Schwannentritter seine Triumpfhahrt antreten. Der geliebte Sinn der Franzosen fand sich in ehrlicher Wagnerbegeisterung wieder.

Neuer jugoslawischer Gesandter in Berlin

Belgrad, 24. Oktober. (N.B.) Der bisherige jugoslawische Gesandte in Sofia, Tinzar Marjowitsch, wurde einer amtlichen Mitteilung zufolge zum Gesandten in Berlin ernannt.

Ehrungen für den zurückgetretenen österreichischen Landwirtschaftsminister.

Wien, 23. Oktober. Der Landeshauptmann von Niederösterreich, Reither, der vorige Woche aus der Regierung, der er als Landwirtschaftsminister angehörte, ausgeschieden ist, und der der österreichische Bauernkönig genannt wird, wurde von 69 Gemeinden zum Ehrenbürger ernannt.

Tiermaler Heinrich von Zuegel 85 Jahre alt

München, 22. Oktober. Dem am 22. Oktober 1850 in Murrhardt (Württemberg) geborenen bekannten Tiermaler Heinrich von Zuegel wurden anlässlich seines 85. Geburtstages zahlreiche Ehrungen zuteil.

Flottenkonferenz am 2. Dezember?

London, 23. Oktober. Wie Reuter erzählt, werden nunmehr weitere Schritte getan, um noch in diesem Jahre eine Flottenkonferenz in London abzuhalten.

Die Anwendung der Haager Neutralitätsregeln

London, 23. Oktober. Wie Reuter berichtet, nimmt man in London an, daß auch Frankreich und die britischen Dominionen die Haager Neutralitätsregeln anwenden werden.

von der britischen Entscheidung unterrichtet worden. In London liegen keinerlei Berichte darüber vor, daß Sir Erik Drummond in seiner Unterredung mit Suidich mehr getan habe, als ebenfalls die italienische Regierung über diese Tatsache zu unterrichten.

Preß Association berichtet, daß auch die Türkei und Griechenland die gleiche Entscheidung treffen würden. Es habe sich herausgestellt, daß die Anordnungen zur Durchführung dieser Maßnahmen bereits vor einer Woche an die zuständigen Hafenbehörden hinausgegangen seien.

Hafenarbeiterstreik in den amerikanischen Südstaaten

New York, 23. Oktober. In Port Arthur im Staate Texas kam es am Montag zwischen streikenden Schauerleuten und Streikbrechern zu schweren Ausschreitungen.

Die J. D. P. und der Margistenführer

Wir brachten kürzlich nach der Bromberger „Volkszeitung“ die Meldung, daß sich der ehemalige Lodzer marxistische Sozialistenführer Artur Kronig der „Jungdeutschen Partei“ angeschlossen habe, nachdem seine Partei ihn abgewiesen hatte.

Herr Kronig, so behauptet das „Jungdeutsche“ Blatt, habe sich überhaupt nicht um die Mitgliedschaft bei der „Jungdeutschen Partei“ beworben. Die Bromberger „Volkszeitung“ frisst nun das greifenhaft schwache „jungdeutsche“ Gedächtnis auf und zitiert, was das Parteiblatt selbst am 26. September in einem Bericht aus Lodz über eine „jungdeutsche“

Verammlung geschrieben hatte. Da hieß es: „In der Diskussion meldete sich u. a. der Volksgenosse Kronig erstmalig nach seinem im vorigen Jahre erfolgten Ausscheiden aus der DSA (marxistische Deutsche Sozialistische Arbeiterpartei. Die Red. des „P. T.“). Kritik und wohlmeinende Zustimmung (Kronigs) verbürgten, daß Herr Kronig seine Kräfte noch einmal in den Dienst der deutschen Sache stellen wird.“

Dazu schreibt die „Volkszeitung“: „Wer noch ein bißchen Grips im Kopfe hat, kann aus obigen Sätzen nur entnehmen, daß der Mitgliedschaft des Margistenführers bei der DSA nichts im Wege steht, wenn auch momentan das Mitgliedsbuch noch nicht ausgestellt sein mag.“

Das „jungdeutsche“ Parteiblatt spielte unter Hinweis darauf, daß wir die „Volkszeitung“ zitiert hatten, den moralisch tief Enttäuschten und meinte, daß sich das Posener Tageblatt „fogar marxistischer Meinungen bediene.“

nicht verlocken lassen, weil er überzeugt war, daß der jungdeutsche Klassenkampf unserer Volksgruppe zum Verhängnis werden mußte und daß er damit die Einheit des Deutschtums aufs Spiel setzte, die er selbst tätig und verantwortungsbewußt hatte mit geschaffen helfen.

Deutsche Vereinigung Versammlungskalender

- Achtung! D. G. D. G. des Kreises Rawitzsch. Besprechung der D.-G. Vorsitzenden und Kamradschaftsleiter am 25. Oktober, vorm. 11 Uhr bei Bauh in Rawitzsch.
D.-G. Klekto 24. Oktober, 3 Uhr: Märchenabend.
D.-G. Götz 24. Oktober: Mitglieder-Berf. Es spricht Dr. Kohnert.

Bestellen Sie noch heute

das Posener Tageblatt

bei Ihrem Briefträger oder zuständigen Postamt, damit Sie auch weiterhin unsere Zeitung pünktlich erhalten.

Hochspannung in der Cäsarenstadt

Von E. v. Salzmänn.

An den Straßenkreuzungen steht ganz in weiß der Mann, der Krieg und Frieden verteilt. Kommt man in der italienischen Provinz an den Punkt, wo man sich entscheiden soll, ob rechts oder links, so bleibt dies ein friedlicher Vorgang.

den Geschmad soll man bekanntlich nicht streiten. Warum man die alten Fora in solchen Massen ausgebuddelt hat, geht mir nicht in den Kopf. In der Tiefe von mehreren Metern unter der heutigen Stadtoberfläche hat man antikes Pflaster gefunden.

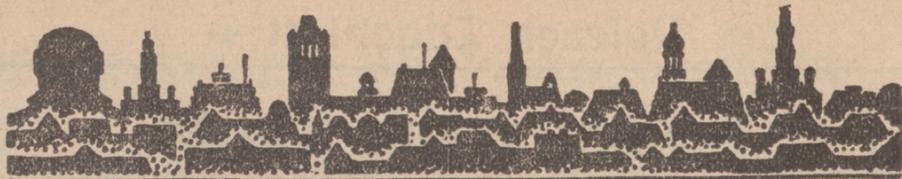
Da ist mir das Forum Mussolini schon lieber. Am rechten Tiberufer hat der Duce eine ganz moderne Sportkampfstätte unter Zugrundelegung aller modernen Erfahrungen in Marmor hinbauen lassen.

ewigen Stadt. Der Duce sagte, ich will meinen eigenen Obelisken. Da steht er nun mitten auf seinem Forum, fraglos ein echtes Faschisten-Denkmal.

Es gibt noch mehr zu bewundern in Rom. Mussolini bricht den heiligen Häuserplunder der Jahrhunderte nieder, so daß Durchgangsstraßen entstehen. Er baut Riesenwörter und Villenviertel.

In Rom wird überall gegraben und gebaut. In Rom wird überall gewaschen und gelehrt. Rom ist blislauber. Der neue Ton hat Leben gebracht. Die Ereignisse mit ihrem gewaltigen Sprung in die Ungewißheit haben Nervosität ausgelöst.

# Aus Stadt



# und Land

## Stadt Posen

**Donnerstag, den 24. Oktober**  
Wasserstand der Warthe am 24. Okt. — 0,16 Meter, gegen — 0,24 Meter am Vortage.

**Freitag:** Sonnenaufgang 6,31, Sonnenaufgang 16,42; Mondaufgang 3,21, Monduntergang 15,12.

**Wettervorhersage für Freitag, den 25. Oktober:**  
Fortdauer der rauhen nordöstlichen Winde; im Nordwesten des Bezirks zeitweise aufheiternd, gegen Südosten zunehmende Bewölkung und Regennöcigung.

## Spielplan der Posener Theater

**Theater Wielki:**  
Donnerstag: „Der Graf von Luxemburg“  
Freitag: „Der Graf von Luxemburg“  
Sonnabend: „Faust“  
**Theater Politi:**  
Donnerstag: „Tag ohne Lüge“

### FINOS

**Beginn der Vorführungen am 5. 7. 9 Uhr**  
im Metropolia 5.15, 7.15, 9.15 Uhr  
**Prologo:** „Die tolle Marietta“ (Englisch)  
**Wiazon:** „Königin Christine“ (Engl.)  
**Metropolis:** „Rancunja“ (Polnisch)  
**Finos:** „Kreuzzüge“ (Englisch)  
**Finos:** „Sünde der Liebe“  
**Smith:** „Das letzte Signal“ (Englisch)  
**Wilsona:** „Das Verbrechen in Trinidad“ (Engl.)

## Lehrgänge für Armenräte

Im letzten Jahre sind in der Selbstverwaltung grundsätzliche Änderungen vorgenommen worden. Auch für das Gebiet der Wojewodschaft Posen wurden sogenannte Sammelgemeinden eingerichtet. Im Zusammenhang damit unterliegt der Tätigkeitsbereich der örtlichen Verbände für Armenunterstützung einer Veränderung. An Stelle der früheren Verbände zur Unterstützung der Armen, die nur eine Einzelgemeinde umfassen, sind in den Sammelgemeinden ähnliche Verbände geschaffen worden, die jedoch eine größere Anzahl von Gemeinden umfassen und mehrere Verbände in sich vereinen. Auf Grund dieser Neuordnung sind viele Veränderungen bei der Besetzung der Armenratsstellen erfolgt.

Die polnische Sozialgesetzgebung legt besonders großen Wert auf die Tätigkeit der Armenräte. Daher ist es von großer Wichtigkeit, daß wirklich geeignete Menschen für dieses wichtige Amt bestimmt werden. Es ist notwendig, daß die Armenräte die örtlichen Verhältnisse und ebenso die gesetzlichen Bestimmungen

## Die kirchliche Woche ist als Gesamttagung für das ganze Kirchengebiet für alle Gemeinden bestimmt.

kennen, um ihre Tätigkeit zum Wohle der Gesamtheit ausüben zu können.

Mit Rücksicht auf den vergrößerten Tätigkeitsbereich der Verbände für Armenunterstützung und die Möglichkeit, von nun an die Armenräte aus einer größeren Anzahl von Menschen auszuwählen, haben sich die Selbstverwaltungsvorstände darum bemüht, nur die Wertvollsten für dies wichtige Amt zu bezeichnen.

Der Posener Wojewode hat die Wichtigkeit dieser Arbeit erkannt und will die Möglichkeit geben, sich in Kursen für das Amt das nötige Rüstzeug zu verschaffen. Diese Kurse finden vom 24. Oktober bis zum 19. November in elf Städten der Wojewodschaft Posen statt, und zwar in Jmowroclaw, Bromberg, Wloclaw, Posen, Samter, Kosten, Gnesen, Neutomischel, Pirowski, Jaroschin und Wissa. An diesen Kursen, in denen besonders die Sozialgesetzgebung und ihre Ausführungsbedingungen behandelt werden, nehmen alle Armenräte der betreffenden Kreise und die Mitglieder der Kreisomitees für soziale Fürsorge teil. So werden ungefähr 1300 Personen von den Kursen erfaßt.

## Feierstunde zum Christ-Königsfest

Die Ortsgruppe Posen des V. D. A. veranstaltet am Sonntag, dem 27. Oktober, um 17 Uhr in der Aula des Schilbergymnasiums eine Feierstunde zum Christ-Königsfest. Die Mitglieder des Verbandes, sowie Gäste sind zu dieser Feierstunde herzlich eingeladen.

## Lautenpiel-Abend

Am Sonnabend, dem 26. d. Mts., abends 8 Uhr findet im großen Saal des Eogl. Vereinshauses der Münchener Lautenfänger Jostar Bese melder deutsche Volkslieder zur Laute. Bese melder singt u. a. deutsche Volkslieder aus Posen aus der vor kurzem im Verlag der Historischen Gesellschaft für Posen erschienenen Liedersammlung „Singen des Volk“. Es sei schon heute auf den Abend hingewiesen.

## Alle helfen!

Mit einer großen Rede in der Berliner Krolloper hat der Führer und Reichskanzler offiziell das große Winterhilfswerk des Jahres 1935/36 eröffnet. Überall haben deutsche Menschen den Worten des Führers gelauscht, die durch sämtliche Sender bis in das entfernteste Dörfchen und über die Grenzen Deutschlands hinaus getragen wurden.

Adolf Hitler ruft das Volk zur Hilfe auf, zum freudigen Helfen, zu Opfergemeinschaft, jener Gemeinschaft, die auch in den vergangenen beiden Wintern dem deutschen Volk über die Zeit der bitteren Not hinweggeholfen hat, die dafür Sorge trug, daß niemand hungern, niemand frieren mußte. Auch diesmal soll es wieder so sein. Erfreulicherweise ist unser Volk schon so weit zum Verantwortungsbewußtsein erzogen, daß heute jeder einzelne sich verpflichtet fühlt, mitzuarbeiten am Wohle des Ganzen.

Freilich gibt es noch immer einzelne Volksgenossen, die da sagen: „Sollen nur die reichen Leute ordentlich zahlen — ich selbst mit

meinem geringen Einkommen schlage mich ja selbst nur schlecht und recht durch, da kann ich nicht noch für die Winterhilfe geben!“ Auch diese wenigen sollten endlich einmal zu der Erkenntnis kommen, daß das ganze gewaltige Rothilfswerk überhaupt nicht durchführbar wäre, wenn nicht gerade die große Masse des Volkes mit freudiger Opferbereitschaft ihr Scherflein geben wollte.

Der Führer ist es, auf den es ankommt. Nur mit ständiger Opferbereitschaft können wir als deutsche Volksgruppe in Polen uns würdig zeigen, ein Glied der großen deutschen Volksgemeinschaft zu sein. Jetzt heißt es zu beweisen, daß man opfern kann, gleichviel für wen.

Von dem Bewußtsein erfüllt, daß wir alle und allen helfen müssen, gehen wir in den Winter. Wir müssen gemeinsam zusammenstehen für das große Werk der Deutschen Winterhilfe. Jetzt erst wird sich zeigen, daß Opferwille entscheidet.

N.H.R.

## Spielprobe der Nothilfe

Die für heute, Donnerstag, angelegte Spielprobe muß ausfallen. Die nächste Spielprobe findet am Mittwoch, dem 30. Oktober, abends 8 Uhr im großen Saale des Eogl. Vereinshauses statt.

## Am Sonnabend spielt Josef Hofmann

Der zweite und letzte Klavierabend des Pianisten Josef Hofmann findet am Sonnabend, dem 26. Oktober, abends 8 Uhr in der Universitäts-Aula statt. Der erste Abend des Meisters in unserer Stadt war ein großer Erfolg. Das Programm, das uns Hofmann diesmal bietet, sieht folgendes vor: J. S. Bach: Präludium und Fuge, Mendelssohn: Scherzo E-Moll, Beethoven: Sonate Appassionata, Chopin: Sonate B-Moll (mit dem Trauermarsch), Liszt: Rhapsodie Nr. 12, Corelli und andere. Karten im Vorverkauf bei Szrejbrovski, ul. Bierackiego 20, Tel. 56-38.

## Autobuskontrolle

Am Mittwoch führte die Polizei eine Kontrolle sämtlicher Autobusse durch, die aus der Provinz nach Posen kommen oder Posen verlassen. Es wurden mehrere Gepäcksstücke beschlagnahmt, deren Besitzer sich nicht im Autobus befanden. Die Gepäcksstücke wurden später den Besitzern zurückgegeben. Außerdem wurden sechs Chauffeure zur Bestrafung notiert und 13 mit Sofortstrafen wegen Verletzung der gesetzlichen Vorschriften im Warenverkehr belegt.

Diese Kontrolle wurde auf Veranlassung der Postdirektion durchgeführt. Es sollte festgestellt werden, ob die Autobusfahrer und die Chauffeure Briefe und Pakete mitnehmen, die eigentlich durch die Post versandt werden müssen.

## Bilzvergiftung einer Familie

Die Familie des Friseurs Koszkiwicz erkrankte am Mittwoch nach dem Genuß von Pilzen. Der Arzt der Rettungsbereitschaft stellte schwere Vergiftungserscheinungen fest. Der Familienvater mußte sofort ins Krankenhaus gebracht werden.

**Blühlicher Tod.** Einen Schwächeanfall erlitt der 41jährige Tischlermeister Henryk Burdziejewicz, Lanowa 45, als er abends von der Arbeit heimkehrte. Man brachte ihn ins Stadttrankenhause, wo er bald darauf verstarb.

**Verbesserte Autobusverbindung nach Karamowice.** Vom 28. Oktober wird an den Vormittagen der Wochentage ein weiterer Autobus nach Karamowice in Dienst gestellt werden. Abfahrt vom Alten Markt um 10.45 Uhr, Abfahrt von Karamowice um 11 Uhr. Der Autobus wird nur probeweise verkehren.

**Auslosung von Prämienbüchern der Stadtsparkasse.** Am 31. Oktober findet die Auslosung von Prämienbüchern der Stadtsparkasse um 2 Uhr im Kassenraum der Sparkasse in der ul. Nowa Nr. 10 statt. Es werden 184 Prämien im Gesamtwerte von 5000 Zloty ausgelost, und zwar: 172 Prämien zu 25, 10 Prämien zu 50 und zwei Prämien zu 100 Zloty.

**Meßerüberfall.** In der ul. Towarowa überfielen am Mittwoch nachmittag unbekannte Kaufbolde den arbeitslosen Fleischer Franciszek Palacz. Der Ueberfallene wurde durch Messerschläge schwer verletzt. Die herbeigerufene Rettungsbereitschaft nähte ihm an Ort und Stelle die Schnittwunden am Kopf und an den Armen zu und brachte ihn nach Hause.

**Einer Schwindlerin zum Opfer gefallen.** Die 12jährige Halina Kwiatkowska wurde von ihrer Mutter in die Südbühne Gasanstalt geschickt, um dort einen 20-Zloty-Schein zu wechseln. Am Tor fragte das Mädchen eine unbekannte Frau nach der Kasse. Diese gab vor, in der Kasse zu arbeiten, und erklärte sich bereit, den Schein zu wechseln. Das leichtgläubige Kind gab der Unbekannten den Schein. Die Betrügerin entfernte sich darauf, ohne wiederzukommen.

## Wochenmarktbericht

Bei günstigem Wetter hatte der Mittwoch-Wochenmarkt einen regen Verkehr aufzuweisen. Ebenso war das Warenangebot in jeder Hinsicht reichhaltig. Die Preise, im allgemeinen wenig verändert, betragen für das Pfund Tischbutter 1,70—1,80, für Landbutter 1,55 bis 1,60, Milch 22, Sahne pro Vierteliter 25—30, Weizkälbe 25—30, für die Mandel Eier verlangte man 1,50, Sahnenkäse das Stück 25 bis 30 Groschen. — Auf dem Fleischmarkt waren folgende Durchschnittspreise vermerkt: Schweinefleisch 60—90, Rindfleisch 60—85, Kalbfleisch 70 bis 1,00, Hammelfleisch 60—80, roher Speck 1,10, Schmalz 1,40, Gehacktes 90, Räucherfleisch 1,25—1,30. Die Nachfrage war lebhaft. — Geflügel wurde zu wenig veränderten Preisen angeboten. Hühner kosteten 1—3, Enten 2,50 bis 3,50, Gänse 3—5,50, Puten 4—5,50, Perlhühner 1,80—2,50, Tauben das Paar 60—1,20, Fasanen 2,50. Gänse gab es in größerer Anzahl zum Preise von 2—3 Zl. mit Fell, Hahnenküken 1—1,50, Keulen je nach Größe 30—60, Kaninchen 60—1,50. — Der Gemüsemarkt lieferte Tomaten zum Preise von 30—35 je nach Qualität, 1 Pfund Kartoffeln kostete 4 Groschen, ein Bund Mohrrüben 10, rote Rüben 10, Kohlrabi 10, Spinat 30—35, Radiseen 10, Zwiebeln 8 bis 10, Salat 10, Blumenkohl verschiedener Größe 30—80, Rotkohl 10 Groschen das Pfund.

**Stuhlverstopfung.** Nach Urteilen ärztlicher Autoritäten zeichnet sich das natürliche „Franz-Josef“-Bitterwasser durch sichere Wirksamkeit bei unangenehmen Gebrauch aus.

Weißkohl 5, Birnlochl 10, Sauerkraut 15 das Pfund, Erbse 20—35, saure Gurken 10 bis 15, Zitronen 15, Wurzeln 10 das Pfund, Weintrauben 50, Kürbis 10, Suppengrün, Majoran Dill je 5—10, Äpfel kosteten je nach Qualität 25—50, Birnen 30—50, Rosenkohl 35 bis 40, ein Vierteliter Del 30—35, Schnittbohnen 40, Blaumen 60, Perlwieseln 40, Grünkohl 15 bis 20, weiße Bohnen 20, ausländische Weintrauben 1,00, Hagebutten 30, Walnüsse 1,30, Preiselbeeren 50, Moosbeeren 40 Groschen. Pilze gab es in geringerer Auswahl als sonst. Pfifferlinge kosteten 40, Steinpilze 60 bis 80, Grünklinge 30—35, Butterpilze 20 Groschen. — Der Fischmarkt war mäßig besetzt, ebenso war die Nachfrage gering. Es wurden folgende Preise erzielt: Hechte 80—1,20, Barsche 30 bis 40, Karpfen 1,20, Aale 1,40—1,50, Weißfische 30—60, Salzheringe 10—15 Groschen. — Der Blumenmarkt war hauptsächlich mit Chrysanthemem jeder Art und Größe besetzt.

## Aus Posen und Pommerellen

### Wreschen

**Eisenbahnunfall.** Ein Güterzug, der aus Strakowo kam, fuhr kurz vor Wreschen beim Rangieren mit solcher Heftigkeit gegen mehrere Güterwagen, daß ein Güterwagen aus den Schienen sprang. Dabei kam der Eisenbahnarbeiter Kosmalki unter die Räder. Beide Beine wurden ihm zerquetscht. Der Berunglückte wurde ins Krankenhaus nach Wreschen gebracht, wo er am Tage darauf seinen schweren Verletzungen erlag.

### Bromberg

**Vom Geflügelzüchterverein.** In der letzten Sitzung des Geflügelzüchtervereins erstattete zunächst Herr Bruno Fuchs Bericht über den sehr gelungenen Ausflug des Vereines zu der Ausgrabungsstätte in Bistupice bei Znin. Der Redner gab an der Hand von drei großen, mit viel Kenntnis und Sorgfalt ausgeführten Plänen die Erläuterungen zu den freigelegten Fundamenten und Ausgrabungen der Pfahlbauten und schilderte deren historischen Wert, so daß auch die Mitglieder, die die Fahrt nicht mitgemacht haben, einen Einblick in die hochinteressanten Funde unserer Gegend gewannen. Alsdann hielt der Vorsitzende einen Vortrag

## Flüchtlinge

### Noch nie

hat es einen Tonfilm gegeben, der — auf seine äußeren Vorgänge hin betrachtet — so viel Bewegung, Kampf, Sturm und Drang und — auf seine inneren seelischen Momente hin gesehen — eine solch umfassende Gefühls-Skala von der Lebenshoffnung bis zur Todesangst, von ohnmächtigem Haß bis zur kraftvollen Liebe eingeschlossen hat!

### Noch nie

hat es einen Tonfilm gegeben, der ein solches Wirklichkeitsthema: Flucht Woggedeutscher vor russischen Verfolgern durch die vor rasenden Menschen, chinesischem und russischem Militär, Barricaden und Geschützen erfüllte Stadt Charbin während der Generalkriege 1928 — zum Inhalt hatte und sich einer solchen Besetzung: Hans Albers, Käthe v. Nagy, Eugen Klöpfer, Ida Wüst u. a. rühmen konnte.

Ab übermorgen, Sonnabend, in Kinos Apollo und Metropolia.

über verschiedene Arten von Mäuschen-Tauben. Ferner wurde über Zucht und Haarpflege sowie Ertrag der Angora-Raninchen berichtet, deren Zucht in Farmen jetzt immer mehr in Aufnahme kommt, zwecks Gewinnung von Wolle, deren Verwendung wir auf unseren letzten Geflügelausstellungen, durch die Fabrikate aus Jordan, schon kennen lernten.

### Kafel

**Enttüllung eines Kriegerdenkmals.** Unter großer Beteiligung der evangelischen Gemeinde von Kafel und Umgegend fand am letzten Sonntag die feierliche Enttüllung des Kriegerdenkmals für die im Kriege gefallenen Helden der Gemeinde auf dem evangelischen Friedhof statt. Nach einem Gottesdienst in der Kirche verammelten sich die Gemeindeglieder auf dem Friedhofe, wo der Posanenhorn mit dem Liede „Morgenrot“ die Feier einleitete. Pfarrer Fenger hielt darauf eine weisevolle Ansprache und ermahnte zur Kameradschaft und Eintracht aller Deutschen. Durch Gedächtnis, Ansprachen und Gesänge des Männergesangsvereins „Concordia-Liedertafel“ wurde die Feier ausgetattet. Während die Hülle vom Denkmal fiel und von fern das Läuten der Kirchenglocken zu hören war, sangen die zahlreich versammelten Kriegsteilnehmer das Lied vom „Guten Kameraden“. Das Denkmal ist aus Feldsteinen der Umgegend gebaut und birgt in seinem Innern eingemauert eine Urkunde.

### Debente

**Neuer Pastor.** Pastor Thom, der zur Verwaltung der Gemeinde Debente-Hermannsdorf vom Konsistorium in Posen berufen ist, trat am Sonntag, dem 20. d. Mts., sein Amt an. Der neue Seelsorger wurde durch ein Lied des Kirchenchores begrüßt. Pastor Thom übernimmt auch die Verwaltung der evangelischen Kirchengemeinde Mrotzchen.

### Ruschlin

**Honigtaub am Bienenstande.** In der Nacht zum Sonntag drangen Honigdiebe in den Bienenstand des Schmiedemeisters Gustav Fenger in Sitwno ein, rissen zwei Bienenbeuten auseinander, schnitten die Honigwaben der zur Ueberwinterung schon verpackten Wölter heraus und vernichteten dadurch die besten Wölter des Bienenstandes. Die gewissenlosen Diebe, die den 73jährigen Schmiedemeister auf dem Sterbelager wühlten, haben hier leichtes Arbeiten.

**Imteroversammlung.** Am Sonntag, dem 20. Oktober, hielt der Imterverein von Ruschlin und Umgegend eine außerordentliche Mitgliederversammlung ab, zu der die Jaba Kolicza und der Posener Hauptverband Lehrer Scholz aus Jatow Nowy als Vertreter entsandt hatten. Herr Scholz erklärte den zahl-

## Ein guter Ratichlag für die sparsame Hausfrau

Es gibt leider immer noch eine große Anzahl von Hausfrauen, die noch nicht wissen, daß man durch Knorr-Fleischbrühwürfel in kurzer Zeit eine äußerst schmackhafte Fleischbrühe herstellen kann. Man braucht nur einen Knorr-Fleischbrühwürfel mit kochendem Wasser zu übergießen, um eine wirklich vorzügliche Bouillon zu erhalten, die durch kleine Kunstgriffe, wie Hinzugabe von gerösteten Brotwürfeln, eines Eigelbes, ein wenig Fett oder Butter usw., noch eine besonders festliche Note erhält. Diese Fleischbrühe ist nicht nur die ideale Trinkbouillon, sondern erfahrene Hausfrauen verwenden sie auch durch Hinzugabe von Grießklößen als klare Suppe, zum Verbessern von Sosen, Gemüsen und Salaten, und andere geben auch einer natürlichen Fleischbrühe damit die Vollendung. Die einfache Zubereitungsweise, der niedrige Preis (3 Knorr-Fleischbrühwürfel kosten nämlich nur 20 Groschen), das gute Aussehen und der ganz hervorragende Geschmack der durch die guten Rohstoffe und vielseitigen feinen Gewürze erzielt wird, haben in diesem Artikel der Marke Knorr eine führende Stellung verliehen. Machen auch Sie, bitte, einen Versuch!

R. 342.

Sport vom Tage

Der Reichssportführer in Athen

Athen. Reichssportführer von Tschammer und Osten wurde am Dienstag vom Regenten, General Kondylis, empfangen. Nach einem Empfang, den der deutsche Gesandte gab, fand im Deutschen Archäologischen Institut eine große Olympia-Werbereinstellung statt.

Kräften einsetzt. So war dieser Vortragsabend nicht nur eine gelungene Werbung für die Olympischen Spiele, sondern für Deutschland.

Der Vortrag des Reichssportführers hat in der Athener Presse einen begeisterten Widerhall gefunden.

Kiefers neuer Weltrekord

Die Weltrekordstaffel des Lake Shore A. C. Chicago startete auf ihrer Deutschlandreise am Dienstagabend in Krefeld. Das Stadtbad war derartig überfüllt, daß es polizeilich geschlossen werden mußte.

Revolte einer Bogermannschaft

Am Sonntag folgte in Lemberg ein Bogenkampf zwischen der „Polonia“ aus Przemyśl und der Lemberger „Hasmonea“ stattfinden. Wenige Minuten vor Beginn des Kampfes erhielt jedoch die Verwaltung der „Hasmonea“ folgendes Telegramm: „Wir kommen nicht.“

reich erschienenen Mitgliedern, daß es nach den Bestimmungen des Hauptverbandes im Einvernehmen mit der Tzba Kolnicza nur noch den an den Hauptverband angehörenden Inter-verein möglich ist, feuerfreien Jüder zur Bienenfütterung zu erhalten.

Glockenweihe in der kath. Kirche

Am vergangenen Dienstag nachmittags weilte in unserer Stadt Weihbischof Dymel aus Posen, um eine Glockenweihe vorzunehmen und bei der Gelegenheit auch die Firmung zu erteilen. Der Ring, die Kirchstraße und die ul. Gabryela Narutowicza waren aus diesem Anlaß mit Fahnen geschmückt.

Wirschen

Sein 40jähriges Meisterjubiläum beging kürzlich der Schuhmachermeister Pavel Prabhyski in Lindenwald. Aus diesem Anlaß wurde ihm durch die Posener Handwerkskammer ein Diplom überreicht.

Objens

Ein schwerer Einbruchsdiebstahl wurde in das evangelische Pfarrhaus in Dreidorf verübt, das damit seit etwa Jahresfrist zum dritten Male von Dieben heimgesucht wurde.

Ditrowo

Die Maurerarbeiten am hiesigen Bezirksgericht sind beendet. Es wird nun mit den Maler- und Töpferarbeiten begonnen, die bis Ende November fertiggestellt sein sollen.

Film-Besprechungen

Der Film „Das letzte Signal“ ist ein Kriegerfilm im wahren Sinne des Wortes. Er beginnt und schließt mit Flugartikeln. Die Fabel ist recht spannend, so daß die Handlung bei guten Aufnahmen Anerkennung findet.

Nach dem Reichssportführer sprach Generalsekretär Dr. Diem im Rahmen eines Lichtbildvortrages über Deutschlands Vorbereitungen. Die Bilder verstärkten noch den Eindruck der Rede des Reichssportführers vor allem in der Hinsicht, daß der Führer wohl als einziger Staatsmann sich für die olympische Idee mit vollster Ueberzeugung und mit seinen ganzen

Vorsitz des Vizestarkosten Bosjanowski eine Besprechung des Komitees über die Feierlichkeiten zur 17. Wiederkehr des Unabhängigkeitstages statt. Es wurde beschlossen, den Tag mit einem Zapfenreich am Vorabend einzuleiten und ihn mit einem Festzug, Kirchengang, Vorbeimarsch und abends mit einer Akademie zu begehen.

gk. Hausbesitzer tagen. Zu seiner letzten Sitzung hatte der Hausbesitzerverein den Leiter des Steueramtes eingeladen, der über Einkommen, Gebäude- und Lokalsteuerfragen referierte. Der mit großem Interesse ausgenommene Vortrag rief eine ungewöhnlich lebhaftige Aussprache hervor, so daß der Redner noch eine Unmenge von Fragen zu beantworten hatte.

Wirski

Aus dem Stadtparlament. Die letzte Stadtverordnetenversammlung am vergangenen Sonnabend war von neun Stadtverordneten besucht. Bürgermeister Jagodzinski führte den Vorsitz der Beratungen. Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit und Verlesung des letzten Sitzungsprotokolls wurde den Stadtvätern zur Kenntnis gegeben, daß der Posten des Bürgermeisters unserer Stadt ab 1. Januar 1936 durch

Orkanhäden in Mittelmeerländern

Syracus. Ein orkanartiger Sturm mit Regengüssen suchte die sizilische Küste heim und verursachte erhebliche Zerstörungen. Auch eine große Anzahl von Personen kam bei dem Unwetter zu Schaden. Es werden bereits fünf Todesopfer gemeldet.

Wie das DNB. ergänzend aus Rom berichtet, suchten die Unwetter ganz Mittel- und Süditalien heim, wo allenthalben großer Schaden angerichtet wurde. Die Wiesen und Felder stehen zum größten Teil unter Wasser. In den Weingegenden hat die Ernte furchtbar gelitten.

Wirbelsturm zerstört griechische Stadt

Athen. Ein verheerender Wirbelsturm suchte die Hafenstadt Kalamata heim und vernichtete in weniger als 5 Minuten fast die gesamte Vorstadt. Die Gewalt des Sturmes war so stark, daß die Dächer der Häuser abgedeckt und die kleineren Häuser völlig zerstört wurden.

Norderney. Der Zweimast-Motor-Frachter „Regulus“ aus Hamburg erlitt auf der Fahrt von Lübeck nach Norderney vor dem Nordseegatt Motorschaden und wurde durch den Seegang

einen nicht berufsmäßigen Bürgermeister zu befehlen ist, da nur Städte mit einer Einwohnerzahl von über 15 000 Einwohnern einen befohlenen Bürgermeister haben dürfen. Für den Posten des neuen Bürgermeisters soll der bisherige Bürgermeister in Frage kommen, da die gesamte Bürgerschaft für seine Wahl ist.

Der neue Kältepol der Erde

Seit den siebziger Jahren des vorigen Jahrhunderts pflegen die maßgebenden geographischen Werke als Ort der größten Kälte auf der Erde Werdojansk mit einem tiefsten Jahresmittel von - 50 Grad Celsius anzugeben. Der berühmte Platz am Janasluß in Nordostsibirien muß jetzt aber endgültig auf die Ehrenbezeichnung „Kältepol“ verzichten.

Bergung eines gestrandeten Dampfers

Die Bergungsarbeiten an dem auf Sylt gestrandeten französischen Dampfer „Astar“ sind in Angriff genommen worden. Die Arbeiten dürften mehrere Wochen dauern. Nach den bisherigen Feststellungen ist der Unfall auf ein Versagen des Seeventils, durch das die Maschinen ihr Speisewasser einpumpten, zurückzuführen.

Bergung eines gestrandeten Dampfers

Die Bergungsarbeiten an dem auf Sylt gestrandeten französischen Dampfer „Astar“ sind in Angriff genommen worden. Die Arbeiten dürften mehrere Wochen dauern. Nach den bisherigen Feststellungen ist der Unfall auf ein Versagen des Seeventils, durch das die Maschinen ihr Speisewasser einpumpten, zurückzuführen.

zen 1929 bis 1934, deren Ergebnisse soeben bekannt werden, haben die Vermutung von Obruchew bestätigt. Die Monatsmittel der Sommermonate in den Jahren 1930, 31, 32 und 33 waren annähernd die gleichen wie in Werdojansk. Im übrigen Teil des Jahres war Dimekon etwas wärmer. Im Januar 1931 & 32 wurden - 55,7 Grad im Mittel gemessen, und die tiefste Temperatur während der Berichtszeit am 6. Februar 1933 mit - 67,7 Grad ermittelt.

Sowohl Werdojansk als Dimekon liegen in Senkungen, ersteres 150 Meter, letzteres 754 Meter über dem Meer, beide eingeschlossen von fast ununterbrochenen Gebirgsflanken. Der Grund für die außergewöhnlich große Kälte wird in der Anhäufung kalter Luft in den Gebirgsbecken gesucht. Da Dimekon immerhin 600 Meter höher als Werdojansk liegt, hat die letzte wissenschaftliche Expedition auf die Vermessung der Dimekon-Landschaft besondere Sorgfalt verwendet. Danach liegt der Kältepol in einem 10 bis 12 Kilometer breiten Tal unterhalb des sog. 1000 Meter hohen Dimekon-Plateaus, um das sich ein Kranz von 1500 bis 2000 Meter hohen Bergen zieht.

Verheerende Waldbrände im südlichen Kalifornien

Los Angeles. In verschiedenen Teilen des südlichen Kalifornien wüten verheerende Waldbrände, die sich infolge der starken Winde immer weiter ausbreiten. Der Schaden in den Waldbeständen ist bereits riesengroß. Auch mehrere Wohnhäuser, sowie ein Sanatorium fielen den Flammen zum Opfer.

Tausende von Notstandsarbeitern wurden zur Bekämpfung der Brände eingesetzt.

Die Forstbehörde in San Francisco wurde aufgefordert, so schnell wie möglich Sachverständige für Feuerbekämpfung im Flugzeug in das bedrohte Gebiet zu entsenden.

In der Gegend bei Santa Ana wütete zu gleicher Zeit ein schwerer Sandsturm, der die Sperrung der Landstraßen notwendig machte, weil die von dem Sand geblendeteten Kraftwagenfahrer zahlreiche Zusammenstöße verursachten. In der Nähe von Huntington Beach legte eine Windhose 18 Deltaträner um.

New York, 24. Oktober. In der Nähe von Los Angeles sind 47 beim Straßenbau beschäftigte Sträflinge und eine Reihe von Cowboys, die mit ihren Viehherden vor den in der Umgebung ausgebrochenen Waldbränden auf der Flucht waren, von den Flammen eingeschlossen worden. Rettungskolonnen versuchten, mit Gasmasken bewaffnet, den eingeschlossenen durch die mit rasender Geschwindigkeit um sich greifenden Brandriegelwände hindurch Hilfe zu bringen.

Die Stadt Los Angeles selbst ist von riesigen Staub- und Sandwolken bedeckt.

Bisher sind über 100 Wohnhäuser niedergebrannt, darunter 40 Zugzubehörungen in eleganten Villendörfern. Ueber 250 Personen haben Brandwunden und Verletzungen erlitten und mußten in die Krankenhäuser eingeliefert werden. Der Schaden wird bisher auf über eine Million Dollar geschätzt.

In einer Entfernung von etwa 60 Meilen wüten immer noch heftige Waldbrände. Man hat etwa 80 Hauptbrandherde festgestellt. Man nimmt an, daß das Feuer durch Funken entstanden ist, die von den in dem heftigen Sturm hin und her schwingenden Hochspannungsdrähten auf den ausgedörrten Grasboden übersprangen.

Karpiński in Stambul

Der polnische Flieger Karpiński, der sich auf einem Flug nach Australien befindet, ist am Mittwoch in Stambul gelandet, um die nötigen Formalitäten für die Ueberfliegung von Adana zu erledigen.

Aus Kirche und Welt

Das evangelische Deutschtum in Südwesafrika feierte das 25jährige Bestehen der Christuskirche in Windhuk, an der zugleich als Landespropst für Südwesafrika, Pfarrer W. G. W. tätig ist, der von Anhalt in Obersachsen nach Afrika ging. Mit den mächtigen Bronzeplasten, auf denen die Namen aller bei den Umständen gesunkenen deutschen Soldaten, der Farmer und ihrer Frauen und Kinder verzeichnet sind, ist das Gotteshaus zugleich ein Mahnmahl für das gesamte Deutschum der ehemaligen deutschen Kolonien.

Das 70. Lebensjahr vollendet am 21. Oktober der ehemalige geistliche Vizepräsident des Evangelischen Oberkirchenrates, D. Georg Burghart, der seit drei Jahren im Ruhestand lebt. Die Schaffung der neuen kirchlichen Lebensordnung und der Agende ist in erster Linie sein Werk.

Aus Japan wird von einer Erörterung der christlichen Missionsarbeit berichtet. Die Ursachen liegen u. a. im Anschwellen nationalistischer Strömungen.

Die Gewerbepatente für 1936

Das Finanzministerium hat im Zusammenhange mit dem herannahenden Termin für die Lösung der Patente eine wichtige Verordnung herausgegeben. Alle Finanzkammern sind angewiesen worden, bei den Finanzämtern Ausschalter einzurichten, damit die Auslösung der Patente beschleunigt wird.

Wenn ein Geschwister ein Patent niedriger Kategorie lösen will, als in seiner Erklärung angegeben ist, dürfen ihm keine Schwierigkeiten gemacht werden. Auf dem Patent soll lediglich vermerkt werden, dass der Zahler hierauf aufmerksam gemacht worden ist.

Zur Erleichterung der Zahler werden die Patente in ausgedehnter Masse durch Vermittlung Bevollmächtigter, wie z. B. der der Handelskammern, der Handwerkerkammern usw., ausgelöst werden. Gleichzeitig sind die ersten Rundschreiben über Steuererleichterung bei der Lösung der Patente für 1936 veröffentlicht worden.

Die Bilanz der Bank Polski

Im zweiten Oktobertrimester ist der Goldvorrat der Bank Polski um 0,2 auf 466,8 Mill. z. gestiegen, während der Stand der Auslandsgelder und der Devisen um 12,1 auf 13,9 Mill. Zloty zurückging. Die Summe der ausgenutzten Kredite stieg um 3,7 auf 819,5 Mill. z., wobei das Wechselportefeuille um 1,6 auf 685,3 Mill. z. und der Stand der durch Pfand gesicherten Anleihen um 4 auf 70,1 Mill. z. stieg, das Portefeuille der diskontierten Schecks dagegen um 1,9 auf 64,1 Mill. z. fiel. Der Vorrat an polnischen Silber- und Scheidemünzen vergrößerte sich um 12,4 auf 31,8 Mill. z. Andere Aktiven stiegen um 5 auf 160,7 Mill. z. und andere Passiven um 10,9 auf 336,3 Mill. z. Die sofort zahlbaren Verpflichtungen erfuhr eine Erhöhung um 18,2 auf 172,4 Mill. z. Der Banknotenumsatz wurde um 19,7 Mill. z. geringer und betrug 962,8 Mill. Zloty. Die Golddeckung stieg auf 44,80 Proz.

Zunahme des Geldumlaufes in Polen

In der Zeit vom 10. September bis 10. Oktober d. J. ist der Geldumlauf in Polen (Banknoten und Hartgeld) von 1358,9 Mill. z. auf 1396 Mill. z. gestiegen. In der Zeit vom 10. Oktober d. J. betrug die Zunahme des Geldumlaufes nur 44,4 Mill. z., d. i. 3,5 Prozent.

Vor neuen Wirtschaftsverhandlungen mit Rumänien

In den ersten Novembertagen wird in Warschau eine rumänische Abordnung eintreffen, die mit der polnischen Regierung wegen des Ablaufs des von Rumänien zum 14. 12. 35 gekündigten polnisch-rumänischen Kontingentsabkommens neue Wirtschaftsverhandlungen führen wird. Das Ziel dieser Verhandlungen ist nach polnischer Darstellung der Abschluss eines neuen Kontingentsabkommens für 1936. Polen will zugleich mit diesem Abkommen auch Garantien für eine allmähliche Aufhebung seiner in Rumänien eingetragenen Forderungen aus Warenlieferungen, die halbamtlich auf 9 Mill. z. beziffert werden, erlangen.

Keine „Kriegslieferungen“ der Lodzer Textilindustrie

Das Organ der polnischen Wirtschaftskreise „Kurier Polski“ schreibt über die Gerüchte, die sich mit angeblichen Kriegslieferungen der Lodzer Textilindustrie beschäftigen, dass an ihnen nur soviel wahr sei, dass Vertreter italienischer Firmen, die bis zum Kriegsausbruch Decken und Webwaren aus Italien nach süd- und mittelafrikanischen sowie indischen Absatzmärkten lieferten, sich mit Lodzer Firmen in Verbindung setzten, um für diese Lieferungen Waren in Polen einzukaufen. Die in Lodz geführten Verhandlungen hätten jedoch kein Ergebnis gezeigt, da die Lodzer Firmen erklärten, nicht in der Lage zu sein, entsprechende Angebote zu machen. Die Vertreter der italienischen Firmen haben sich nunmehr nach Bialystok gewandt, man nimmt jedoch an, so schreibt das Blatt, dass sie auch dort keinen Erfolg haben werden.

Besuch englischer Wirtschaftsvertreter in Polen

Am 2. November d. J. trifft in Warschau eine Gruppe von Vertretern der englischen Wirtschaft ein, deren Aufgabe es ist, die aus dem neuen polnisch-englischen Handelsvertrag sich ergebenden Möglichkeiten für die britische Ausfuhr näher zu prüfen. Auch diese Abordnung wird, wie die erste, die im Vorjahr vor Beginn der Handelsvertragsverhandlungen zwischen Polen und England Polen bereste, von der Föderation der britischen Industrie entsandt und von Mr. C. F. L. Ramsden geleitet wird. Als Vertreter der englischen Textilmaschinenindustrie kommen die Herren T. C. Bromley (Fa. Meller Bromley Co. Ltd.), W. J. Wallis-Fairbairn (Fairbairn, Lawson Combe & Son Ltd.), G. S. Blackburn (G. Blackburn Makers Ltd.) und J. Redman (Textile Machinery Makers Ltd.). Die Heringsindustrie wird durch den Direktor der Heringsfirma Mac Fisheries Ltd. Neil Mackay, die Sheffilder Industrie durch W. J. Aston (Fa. Samuel Osborn & Co. Ltd. and Bury's Co.) sowie E. H. Powis (Fa. Phosphor Bronze Co.) vertreten. Der Verband der englischen Automobilindustrie entsendet Herrn A. O. Tooke, während Captain Rouse mehrere keramische Fabriken (China clay) vertritt. Von seinen des Aussenhandelsdepartements ist der Abordnung Herr D. H. Leche in Polen weite. In polnischen Wirtschaftskreisen sieht man in der Entscheidung der britischen Abordnung eine Bestätigung der in Polen herrschenden Ansicht, dass England sich bemühen will, die Passivität seiner Aussenhandelsbilanz mit Polen noch mehr als bisher auszugleichen.

Feste Tendenz des Holzmarktes

Die durchaus feste Preistendenz dauert auf dem polnischen Holzmarkt weiter an, und zwar schon erheblich länger, als die Holzindustrie ursprünglich vermutet hat. Auf dem Warschauer Markt dauert die Bauholzpreise bei zunehmender Erschöpfung der Lagerbestände und nur geringfügigen Eingängen an frischem Material aus der Provinz weiter an. Die Holzindustrie wartet in Kongresspolen mit neuen Waldkäufen, von wenigen Ausnahmen abgesehen, noch immer ab. Dagegen werden aus Galizien schon zahlreiche Abschlüsse auf Forstobjekte für die kommende Holzsalon gemeldet. Nach den Berichten des „Rynek Drzewny“ sind es in Ostgalizien vor allem die Danziger Einkäufer, die sich angeblich unter dem Einfluss der Marktlage in England gegenseitig scharfen Wettbewerb bereiten und die Preise in die Höhe treiben. Der „Rynek Drzewny“ berichtet einen konkreten Fall, in dem ein grosses Danziger Holzhandelsunternehmen einer anderen Danziger Firma, die ein grösseres Eichenholzobjekt bereits fest erworben hatte, aber nicht abredemässig bevorzugen konnte, dies Objekt zu einem um 15 z. per cbm höheren Preise beim Forstbesitzer weggekauft hat. Die starke Ausfuhr-

nachfrage soll sich in Ostgalizien sogar auf Buche ausgedehnt haben, die aus den Potockischen Wäldern für 12 z. per cbm loko Wald bei ziemlich grosser Entfernung von der Verladestation abgegangen sei. Der „Rynek Drzewny“ berichtet über folgende Einzelabschlüsse, die ungefähre Richtpreise deutlich machen:

Eine Lemberger Firma erwarb in Osuchy 4508 cbm Kiefernrundholz mit Tannen- und Fichtenbeimischung von 0,8 Prozent für 11,78 z. am Stamm für insgesamt 53 114 z. Ebenda erwarb ein Krakauer Sägewerk 2216 cbm ausschliesslich Kiefernrundholz für 11,41 z. am Stamm bei 8-12 km Entfernung von der Normalspurbahnstation Susiec. Ein anderes Krakauer Sägewerk übernahm in Lipa (1 bis 5 km von gleichnamiger Bahnstation) 9062 cbm Kiefernrundholz (78,7 Prozent), Tannenrundholz (11 Prozent), Eichenrundholz (9,3 Prozent) und anderes Holz (1 Prozent), zum Preise von 10,82 z. am Stamm. Eine Warschauer Firma erwarb dagegen aus den städtischen Forsten von Ostrow (Masowien) 2500 cbm Kiefernholz für 23,70 z. per cbm am Stamm loko Wald.

Danzig und Gdingen in den ersten 9 Monaten 1935

In den ersten 9 Monaten d. J. hat der Danziger seewärtige Warenverkehr im Vergleich zum selben Zeitabschnitt des Vorjahres folgenden Umfang aufzuweisen gehabt (in Tonnen): die Einfuhr betrug 522 045 (Januar-September 1934 452 074), die Ausfuhr 3 168 922 (4 289 643), Gesamtumschlag 3 690 976 (4 741 718). Gegenüber den ersten 9 Monaten 1934 hat in der Berichtszeit demnach die seewärtige Einfuhr über Danzig um 69 971 t zugenommen, während die Ausfuhr sich um nicht weniger als 1 120 721 t verringert hat, so dass der Gesamtumschlag eine Abnahme um 1 050 750 t erfahren hat. Angesichts dieser Entwicklung des seewärtigen Warenverkehrs über Danzig verdient die Tatsache hervorgehoben zu werden, dass der seewärtige Warenverkehr über Gdingen in der gleichen Zeit wiederum einen beträchtlichen Aufstiege genommen hat, wie aus folgender Tabelle hervorgeht: Einfuhr 776 437 (Januar-September 1934 741 711) t, Ausfuhr 4 740 486 (4 464 336) t, Gesamtumschlag 5 516 923 (5 206 047) t.

Die Einfuhr über Gdingen ist demnach um 34 726 t, die Ausfuhr um 276 150 t, der Gesamtumschlag um 310 876 t gestiegen. Hatte nach dem Stande der ersten 9 Monate 1934 der seewärtige Warenverkehr über Gdingen denjenigen über Danzig um 464 329 t übertraffen, so hat sich diese Differenz in der gleichen Zeit des Jahres 1935 zugunsten Gdingens auf 1 825 936 t vergrößert. Von dem gesamten seewärtigen Warenverkehr über die Häfen des Danzig-polnischen Zollunionsgebiets sind in den ersten 9 Monaten 1935 über Gdingen bereits

60 Prozent, über Danzig nur noch 40 Prozent gegangen, nachdem in der gleichen Zeit des Vorjahres Danzig noch mit 48 Prozent an diesem Verkehr beteiligt gewesen ist.

Nachdem vor wenigen Tagen das Warschauer Protokoll vom 19. 8. 1933, betreffend die Ausnutzung des Danziger Hafens durch Polen nach Verhandlungen zwischen der Danziger und der polnischen Regierung für die Zeit vom 1. Oktober 1935 bis zum 30. September 1936 verlängert worden ist, mit der Massgabe, dass unverzüglich weitere Verhandlungen zur Ergänzung dieses Protokolls geführt werden sollen, wird es darauf ankommen müssen, dem Danziger Hafen einen Verkehr zu sichern, der mengen- und umschlagswertmässig das zu halten vermag, was dem Danziger Hafen durch Polen in dem Uebereinkommen vom 5. August 1933 versprochen worden ist; die gleiche Beteiligung am polnischen seewärtigen Warenverkehr.

Verminderung der Arbeitslosigkeit in Polen

Nach den Angaben der Arbeitsvermittlungämter des Arbeitsfonds in Polen betrug die Zahl der Arbeitslosen am 1. März d. J. in ganz Polen 515 555. Sie ist bis zum 1. September d. J. auf 248 053 zurückgegangen, seither jedoch durch die jahreszeitbedingte Arbeitslosigkeit wieder im Anstiege begriffen. Bei den vom Arbeitsfonds finanzierten öffentlichen Bauten waren am 1. September 139 979 Arbeiter beschäftigt. Seit dem September werden die Arbeitslosenzahlen nicht mehr wöchentlich, sondern zweimal monatlich, am 1. und 15. eines jeden Monats, ermittelt und veröffentlicht.

Börsen und Märkte

Posener Börse vom 24. Oktober.

Table with 2 columns: Instrument and Price. Includes 5% Staatl. Konvert.-Anleihe (66.50 G), 8% Obligationen der Stadt Posen (1926), 8% Obligationen der Stadt Posen (1927), 5% Pfandbriefe der Westpolnisch. Kredit-Ges. Posen, 5% Obligationen der Kommunal-Kreditbank (100 Q.-z.), 1 1/2% Dollarbriefe der Pos. Landsch. umgestempelte Zloty-Pfandbriefe in Gold (40.00 G), 4% Konvert.-Pfandbriefe der Pos. Landschaft (36.75+), 4% Prämien-Dollar-Anleihe (S. III) (37.00 B), 1 1/2% Zloty-Pfandbriefe, 4% Prämien-Invest.-Anleihe, 3% Bau-Anleihe, Bank Polski, Bank Cukrownictwa.

Warschauer Börse Warschau, 23. Oktober.

Rentenmarkt. Die staatlichen Papiere wiesen ruhige, behauptete Stimmung auf. In den Gruppen der Pfandbriefe herrschte uneinheitliche Stimmung, den Gegenstand zu Verhandlungen bildeten 4 Gattungen Papiere.

Es notierten: 3proz. Prämien-Bau-Anleihe (Serie I) 40.75, 4proz. Prämien-Dollar-Anleihe (Serie III) 53, 5proz. staatl. Konvert.-Anleihe 67.00, 6proz. Dollar-Anleihe 77, 7proz. Stabils.-Anleihe 60.50-60-60 63-61 bis 61.25, 7proz. L. Z. der staatlichen Bank Rolny 83.25, 8proz. L. Z. d. staatl. Bank Rolny 94, 7proz. L. Z. der Landeswirtschaftsbank II-VII, Em. 83.25, 8proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank I, Em. 94, 7proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank II-III, Em. 83.25, 8proz. Kom.-Obl. d. Landeswirtschaftsbank I, Em. 94, 8proz. Bau-Obl. d. Landeswirtschaftsbk. I, Em. 94, 5 1/2proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank I, Em. 81, 5 1/2proz. L. Z. der Landeswirtschaftsbank II bis VII, Em. 81, 5 1/2proz. L. Z. der Landeswirtschaftsbank I, Em. 81, 5 1/2proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank II-III und III, N, Em. 81, 8proz. L. Z. der Tow. Kredyt. Przem. Pelsk, 91-91.25, 4 1/2proz. L. Z. der Tow. Kredyt. Warschau 41.50-41.25-41.50, 5proz. L. Z. der Tow. Kredyt. der Stadt Warschau 1933 51.50-52-51.75, 5proz. L. Z. der Tow. Kredyt. der Stadt Lodz 1933 46.50.

Aktien: Die Umsätze der Dividendenpapiere waren heute ziemlich lebhaft, Bank Polski 91.50-91.25-92.50 (91.75), Wegiel 14.25-14.50 (13.50), Lilpop 8.55 (8.25),

Ostrowiec (Serie B) 18.50-19 (18), Starachowice 34 (33.25).

Antliche Devisenkurse

Table with 4 columns: City, Gold, Brief, Gold, Brief. Includes Amsterdam, Berlin, Brüssel, Kopenhagen, London, New York (Scheck), Paris, Prag, Italien, Oslo, Stockholm, Danzig, Zürich.

Tendenz: Ueberwiegend fester. Devisen: Auf der Geldbörse überwog uneinheitliche Stimmung mit festeren Schattierungen bei lebhafteren Umsätzen. Im Privatmarkt wurde gezahlt: Bardollar 5.33 1/2-5.34, Golddollar 9.03 1/2-9.04, Goldrubel 4.79-4.85, Silberrubel 1.80, Tscherwonetz 1.75. Amtlich nicht notierte Devisen: Montreal 5.23, Oslo 131.20, Stockholm 134.70. 1 Gramm Feingold = 59244 z.

Danziger Devisenkurse

Notierungen der Bank von Danzig Danzig, 23. Oktober. In Danziger Gulden wurden für teleg. Auszahlungen notiert: New York 1 Dollar 5.2945-5.3155, London 1 Pfund Sterling 26.05-26.15, Berlin 100 Reichsmark 212.88-213.72, Warschau 100 Zloty 99.75 bis 100.15, Zürich 100 Franken 172.16-172.84, Paris 100 Franken 34.91-35.05, Amsterdam 100 Gulden 359.00-360.44, Brüssel 100 Belga 89.12 bis 89.48, Reichsmarknoten —, Stockholm 100 Kronen 134.33-134.87, Kopenhagen 100 Kronen 116.32-116.78, Oslo 100 Kronen 130.89-131.41, Banknoten: 100 z. 99.75-100.15, 4proz. (früher 8proz.) Danziger Hypotheken-Bank-Pfandbriefe (Serie 1-9) 50.00 G.

Berliner Börse

Börsenstimmungsbild, Berlin, 24. Oktober. Tendenz: Aktien erholt, Renten freundlich. Am Aktienmarkt machte sich auf Grund der gestrigen zum Teil erheblich ermässigten Kurse überwiegend Rückkaufneigung bemerkbar, die Kursbesserungen von ca. 1/2 Prozent durchschnittlich auslösten. Gut erholt waren Farben, die mit 148 1/2 um 3/4 Prozent über Vortagsschluss einsetzten; im gleichen Ausmass gebessert waren Schuckert und Westdeutsche Kaufhof. Feldmühle gewannen 1/2, Stahlverein 1/4, AEG, Harpener und BMW sowie Gefürel je 1/2 Prozent. Andererseits

gaben Bekula um 1/4 und Junghans um 1/2 Prozent nach. Am Rentenmarkt herrschte ein recht zuversichtlicher und freundlicher Grundton, nennenswerte Kursveränderungen waren jedoch nicht zu beobachten: Reichsaltsbesitz eröffneten mit unverändert 112.60.

Für Blanko-Tagesgeld waren zuverlässige Sätze noch nicht zu hören. Ablösungsschuld: 112.6.

Märkte

Getreide. Posen, 24. Oktober. Amtliche Notierungen für 100 kg in z. l. drei Stationen Poznań.

Table with 2 columns: Commodity and Price. Includes Roggen 30 t 13,20 z., Weizen, Braugerste, Maltgerste, Hafer, Roggen-Auszugsmehl (55%), Weizenmehl (65%), Roggenkleie, Weizenkleie (mittel), Weizenkleie (grob), Gerstenkleie, Winterraps, Winterrüben, Leinsamen, Senf, Viktoriäerbsen, Folgererbsen, Weissklee, Speisekartoffeln, Fabrikkartoffeln in Kiloprozent, Weizenstroh lose, Weizenstroh gepresst, Roggenstroh lose, Roggenstroh gepresst, Haferstroh lose, Haferstroh gepresst, Gerstenstroh lose, Gerstenstroh gepresst, Heu lose, Heu gepresst, Netzeheu lose, Netzeheu gepresst, Leinkuchen, Rapskuchen, Sonnenblumenkuchen, Sojaschrot, Blauer Mohr.

Tendenz ruhig Gesamtumsatz: 6157,7 t, davon Roggen 838 Weizen 816, Gerste 412, Hafer 227 t. Einheitshafer bei höherem Sortengewicht über Notiz.

Getreide. Bromberg, 23. Oktober. Amtliche Notierungen der Getreide- und Warenbörse 100 kg im Grosshandel frei Wagon Bromberg. Umsätze: Roggen 420 Tonnen zu 13,30 bis 13,60 z. l., Einheitsgerste 60 Tonnen zu 14,50 bis 14,75 z. l., Hafer 45 Tonnen zu 16,50 Zloty. — Richtpreise: Roggen 13,25-13,50, Standardweizen 18,25 bis 18,75, Einheitsgerste 14,50 bis 14,75, Sammelgerste 14 bis 14,25, Braugerste 15,50-16, Hafer 16,25-16,75, Roggenkleie 9,50-10, Weizenkleie grob 10 bis 10,75, Weizenkleie mittel 9,75-10,25, Weizenkleie fein 10,25-10,75, Gerstenkleie 9,75-10,75, Winterraps 40-43, Winterrüben 38-40, Senf 37 bis 39, Leinsamen 36-38, Peluschen 21 bis 23, Felderbsen 21-23, Viktoriäerbsen 29 bis 32, Folgererbsen 21-24, Wicken 21-23, Weissklee 70 bis 90, Speisekartoffeln 3,50-4, Netzekartoffeln 3,50-4, Fabrikkartoffeln für 1 kg 17 1/2 Groschen, Trockenschnitzel 7,50 bis 8, blauer Mohr 54 bis 57, Leinkuchen 17,50 bis 18, Rapskuchen 13,50 bis 14, Sonnenblumenkuchen 19,50-20,50, Kokoskuchen 15-16, Sojaschrot 21 bis 22. Stimmung: ruhig. Abschlüsse zu anderen Bedingungen: Roggen 1160, Weizen 446, Einheitsgerste 370, Sammelgerste 536, Hafer 768, Roggenmehl 75, Weizenmehl 130, Fabrikkartoffeln 995, Trockenschnitzel 45, Wicken 15, Speisekartoffeln 120, Folgererbsen 12, Leinkuchen 25, Flachssamen 45, Rapskuchen 30 t. Gesamtumsatz: 5522 t.

Getreide. Warschau, 23. Oktober. Amtliche Notierungen der Getreide- und Warenbörse für 100 kg im Grosshandel frei Wagon Warschau: Sommerweizen rot glasis 775 z. —, Einheitsweizen 742 gl 19-20, Sammelweizen 731 gl 19 bis 19,50, Standardroggen I 700 gl 13-13,25, Standardroggen II 687 gl 12,75-13, neuer Hafer 16-16,50, Standardhafer II 497 gl 15,50-16, Standardhafer III 486 gl 15 bis 15,50, Braugerste 16,50-17,50, Felderbsen 24 bis 26, Viktoriäerbsen 31 bis 34, Wicken 20 bis 21, Peluschen —, Blaulupinen 8,25-8,75, Winterraps 41-42, Winterrüben 39-40, Sommererbsen und -rüben 38-39, Leinsamen 90% 33,50-34,50, blauer Mohr 53-55, Weizenmehl 65% 25-27, Roggenmehl 30% 22 bis 23,50, Schrotmehl 90prozentig 16 bis 17, Weizenkleie grob 9,75 bis 10,25, Weizenkleie fein und mittel 9,25-9,75, Roggenkleie 8-8,50, Speisekartoffeln 3,50-4, Leinkuchen 8-8,50, Speisekartoffeln 3,75-4, Leinkuchen 17-17,50, Rapskuchen 13,50-14. Gesamtumsatz: 5322 t, davon Roggen 822 t. Stimmung: ruhig.

Getreide. Danzig, 23. Oktober. Amtliche Notierung für 100 kg in Gulden. Weizen, 130 Pfd. 19.10, Roggen, 120 Pfd. zur Ausfuhr 14-14,25, Gerste feine flau 16-16,75, Gerste mittel lt. Muster 15,60-15,90, Gerste 114/15 Pfd. 15,50, Futtergerste 110/11 Pfd. 15,20, Futtergerste 105/06 Pfd. 14,90, Hafer 17-18, Viktoriäerbsen 28-34, grüne Erbsen 21-26, Peluschen 23-26, Ackerbohnen 20,25, Gelbsenf ohne Handel, Wicken 22-24, Blaumohn 60-62, Buchweizen 15,60-16,60. Zufuhr nach Danzig in Waggons: Weizen 4, Roggen 8, Gerste 46, Hafer 136, Hülsenfrüchte 21, Kleie und Oelkuchen 5, Saaten 3.

Verantwortlich für Inhalt: Hans Machatschke; für Wirtschaft: Eugen Petzold; für Lokales: Bruno und Sport: Alexander Jurik; für Postkarten und Unterhaltung: Mircea Votav; für den übrigen redaktionellen Inhalt: Eugen Petzold; für den Anzeigen- und Reklameteil: Hans Machatschke; — Druck und Verlag: Concordia, G. m. b. H., Druck- und Verlagsanstalt in Poznań, Al. J. Reja, 11/12/13/14/15/16/17/18/19/20/21/22/23/24/25/26/27/28/29/30/31/32/33/34/35/36/37/38/39/40/41/42/43/44/45/46/47/48/49/50/51/52/53/54/55/56/57/58/59/60/61/62/63/64/65/66/67/68/69/70/71/72/73/74/75/76/77/78/79/80/81/82/83/84/85/86/87/88/89/90/91/92/93/94/95/96/97/98/99/100/101/102/103/104/105/106/107/108/109/110/111/112/113/114/115/116/117/118/119/120/121/122/123/124/125/126/127/128/129/130/131/132/133/134/135/136/137/138/139/140/141/142/143/144/145/146/147/148/149/150/151/152/153/154/155/156/157/158/159/160/161/162/163/164/165/166/167/168/169/170/171/172/173/174/175/176/177/178/179/180/181/182/183/184/185/186/187/188/189/190/191/192/193/194/195/196/197/198/199/200/201/202/203/204/205/206/207/208/209/210/211/212/213/214/215/216/217/218/219/220/221/222/223/224/225/226/227/228/229/230/231/232/233/234/235/236/237/238/239/240/241/242/243/244/245/246/247/248/249/250/251/252/253/254/255/256/257/258/259/260/261/262/263/264/265/266/267/268/269/270/271/272/273/274/275/276/277/278/279/280/281/282/283/284/285/286/287/288/289/290/291/292/293/294/295/296/297/298/299/300/301/302/303/304/305/306/307/308/309/310/311/312/313/314/315/316/317/318/319/320/321/322/323/324/325/326/327/328/329/330/331/332/333/334/335/336/337/338/339/340/341/342/343/344/345/346/347/348/349/350/351/352/353/354/355/356/357/358/359/360/361/362/363/364/365/366/367/368/369/370/371/372/373/374/375/376/377/378/379/380/381/382/383/384/385/386/387/388/389/390/391/392/393/394/395/396/397/398/399/400/401/402/403/404/405/406/407/408/409/410/411/412/413/414/415/416/417/418/419/420/421/422/423/424/425/426/427/428/429/430/431/432/433/434/435/436/437/438/439/440/441/442/443/444/445/446/447/448/449/450/451/452/453/454/455/456/457/458/459/460/461/462/463/464/465/466/467/468/469/470/471/472/473/474/475/476/477/478/479/480/481/482/483/484/485/486/487/488/489/490/491/492/493/494/495/496/497/498/499/500/501/502/503/504/505/506/507/508/509/510/511/512/513/514/515/516/517/518/519/520/521/522/523/524/525/526/527/528/529/530/531/532/533/534/535/536/537/538/539/540/541/542/543/544/545/546/547/548/549/550/551/552/553/554/555/556/557/558/559/560/561/562/563/564/565/566/567/568/569/570/571/572/573/574/575/576/577/578/579/580/581/582/583/584/585/586/587/588/589/590/591/592/593/594/595/596/597/598/599/600/601/602/603/604/605/606/607/608/609/610/611/612/613/614/615/616/617/618/619/620/621/622/623/624/625/626/627/628/629/630/631/632/633/634/635/636/637/638/639/640/641/642/643/644/645/646/647/648/649/650/651/652/653/654/655/656/657/658/659/660/661/662/663/664/665/666/667/668/669/670/671/672/673/674/675/676/677/678/679/680/681/682/683/684/685/686/687/688/689/690/691/692/693/694/695/696/697/698/699/700/701/702/703/704/705/706/707/708/709/710/711/712/713/714/715/716/717/718/719/720/721/722/723/724/725/726/727/728/729/730/731/732/733/734/735/736/737/738/739/740/741/742/743/744/745/746/747/748/749/750/751/752/753/754/755/756/757/758/759/760/761/762/763/764/765/766/767/768/769/770/771/772/773/774/775/776/777/778/779/780/781/782/783/784/785/786/787/788/789/790/791/792/793/794/795/796/797/798/799/800/801/802/803/804/805/806/807/808/809/810/811/812/813/814/815/816/817/818/819/820/821/822/823/824/825/826/827/828/829/830/831/832/833/834/835/836/837/838/839/840/841/842/843/844/845/846/847/848/849/850/851/852/853/854/855/856/857/858/859/860/861/862/863/864/865/866/867/868/869/870/871/872/873/874/875/876/877/878/879/880/881/882/883/884/885/886/887/888/889/890/891/892/893/894/895/896/897/898/899/900/901/902/903/904/905/906/907/908/909/910/911/912/913/914/915/916/917/918/919/920/921/922/923/924/925/926/927/928/929/930/931/932/933/934/935/936/937/938/939/940/941/942/943/944/945/946/947/948/949/950/951/952/953/954/955/956/957/958/959/960/961/962/963/964/965/966/967/968/969/970/971/972/973/974/975/976/977/978/979/980/981/982/983/984/985/986/987/988/989/990/991/992/993/994/995/996/997/998/999/1000.

für die zahlreichen Glückwünsche und Blumen Spenden anlässlich des 100-jährigen Geschäftsjubiläums spreche ich den verehrten Gönnern, Freunden und Bekannten auf diesem Wege meinen herzlichsten Dank aus.  
**Karl Mattheus, Środa.**

**Wovon Frauen träumen,** von edlem Schmuck aus edlem Material, davon bringt eine erlesene Auswahl zu durchaus erschwinglichen Preisen der bekannte  
**Juwelier W. KRUK, Poznań**  
ul. 27 Grudnia 6.  
Übernimmt auch Umarbeitungen alt. Schmuckstücke

Grosse Neuheiten in Herbst- und Winterwollen sowie in modernen Knöpfen. Farbige und weisse Stickereien auch alle Stickgarne in grosser Auswahl stets am Lager. Moderne Zeichnungen.  
Handarbeitssalon  
**"MASCOTTE"**  
Poznań, ul. św. Marcin 28  
(vis-à-vis Kantaka)

**Kaufe ständig Pferde**  
als Kleinexporteur alle Sorten  
**Emil Joseph, Wronki**  
Tel. 20.

**Gottesdienstordnung für die kathol. Deutschen**  
vom 26. 10. bis 2. 11. 1935.  
Sonntag, 5 Uhr: Beichtgelegenheit. Sonntag, 1/2 8 Uhr: Beichtgelegenheit. 9 Uhr: Predigt und Amt. 3 Uhr: Vesper und Predigt, Weihe der Christ-Königs-Krone und hl. Segen. 5 Uhr: Christ-Königsfeier des Verbandes deutscher Katholiken in der Aula des Deutschen Gymnasiums. Montag, 1/2 8 Uhr: Gesellenverein. Donnerstag, 5 Uhr: Beichtgelegenheit. Freitag (Fest Allerheiligen), 1/2 8 Uhr: Beichtgelegenheit. 9 Uhr: Predigt und Amt. 3 Uhr: Totenwespel und Frühmessen. Sonntag (Allerseelen), 9 Uhr: Seelenmesse für die Verstorbenen der Gemeinde. Dienstag, 1/2 8 Uhr: Kirchenrat. Montag und Mittwoch, 6 Uhr: Rosenkranzandacht. Donnerstag gebotener Fast- und Abstinenztag.



— erschliesst den vollen Wert der Jauche  
— verteilt Jauche gleichmässig 6 bis 7 Meter breit  
— holt den Anschaffungswert in einem Jahre mehrfach heraus.  
Letzte Auszeichnung Reichsnährstand Erfurt 1934:  
**„Neu und beachtenswert“.**  
Zu beziehen durch  
**Markowski, Poznań, Jasna 16. Telefon 6895.**

**Kein Volksgenosse ohne Ahnenpaß**



Soeben erschienen!  
**Der neueste Ahnenpaß**  
(für 30 Ahnen)

Bearbeitet und zusammengestellt von ersten Fachleuten. 48 Seiten stark, in starkem Karton-Umschlag.  
**Preis 1.60 zł.**

Vorrätig in der Buchhandlung  
**Kosmos - Buchhandlung**  
Poznań, Al. Marsz. Piłsudskiego 25.

Bei Bestellungen mit der Post erbitten wir Voreinsendung des Betrages zuzüglich 15 gr. Porto.

Junge Enten  
Hühnchen  
Fasanenhähne  
empfehlen  
**Josef Glowinski**  
Poznań  
Br. Pierackiego 18  
vorm. Gwarna 13.

Neu!!! Neu!!!  
**Spar-Beraterungs-Dejen**  
„GNOM“, die an jeden Kachelofen anzubringen sind, empfiehlt  
**Woldemar Günter**  
Landmaschinen  
Poznań.  
Sew. Mielżyńskiego 6.  
Tel. 52-25.

Die **Deutsche Vereinigung E.V.** veranstaltet  
**Märchenabende**  
mit der Märchentante Else Hoffmann,  
in Kletzko: am 24. Oktober, nachm. 3 Uhr  
bei Gergens,  
in Rybno: am 25. Oktober, nachm. 4 Uhr  
bei Kędziora,  
in Posen: am 26. Oktober, nachm. 5 Uhr  
im Vereinshaus,  
in Schwersenz: am 27. Oktober, nachm. 4 Uhr bei Matschke.  
Alle Volksgenossen, besonders unsere Frauen, Mädels und Kinder sind herzlichst geladen.  
Eintritt 49 gr. — Kinder frei.

**Steuern u. Buchhaltung**  
sowie Anfertigung von Bilanzen und Führung von vorchriftsmässigen Büchern. Beste Referenzen von ersten Handelshäusern, sowie landwirtschaftlichen Betrieben stehen zur Verfügung.  
**K. Ogórkowski, Poznań**  
Bielka 7, Wohnung 10.

Wegen Auflösung meines Unternehmens habe ich am 1. Oktober d. Js. mit dem  
**vollständigen Ausverkauf**  
sämtlicher Waren wie: Strümpfe, Trikotagen, Wäsche, Herrenartikel, Sweater, Handschuhe, Galanteriewaren, begonnen.  
**MARJAN DOBROWOLSKI**  
ul. Pocztowa 4 Poznań ul. Pocztowa 4

**Brillen, Kneifer, Lorgnetten**  
in großer Auswahl, genau optisch der Gesichtform angepasst, empfiehlt  
**Carl Wolkowitz**  
27 Grudnia 9 **Diplom-Optiker** 27 Grudnia 9  
Absolvent der Hochschule für Optik in Jena  
**Augenuntersuchungen** mittels mehrerer auf streng wissenschaftlicher Grundlage konstruierter Apparate  
**kostenlos**

Abschreibswort (fest)	20 Groschen
jedes weitere Wort	10 „
Stellengesuche pro Wort	8 „
Offertengebühr für chiffrierte Anzeigen	50 „

**Kleine Anzeigen**

Eine Anzeige höchstens 50 Worte  
Annahme täglich bis 11 Uhr vormittags.  
Chiffrebriefe werden übernommen und nur gegen Vorweisung des Offertenscheines ausgefolgt.

**Verkäufe**  
vermittelt der Kleinanzeigenzeitung im Pol. Tagesblatt. Es lohnt, Kleinanzeigen zu lesen!  
**Verkäufe,**  
Dichtungen,  
Schmierpressen,  
Stauferbuchsen,  
Gummiringe,  
Fugwolle  
**Landwirtschaftliche Zentralgenossenschaft**  
Spółdz. z ogr. odp.  
Poznań

**Für**  
Herbst- und Winter-Saison empfehle in großer Auswahl  
Sweater  
Blusen  
Westen  
Pullover  
Strümpfe  
Handschuhe  
Trikotagen  
**L. Szlarczyński**  
Poznań, Stary Rynek 89.

**Pelze**  
Persianer, Fohlen, Bismarck, jeder Art für Pelzfutter, sowie Neuheiten in Besatzfellen verkauft billigst. Engros u. Detail.  
**Spezial-Pelz-Geschäft**  
**M. Plocki, Poznań**  
Kramarska 21.  
**Altwaren-Geschäft**  
in Poznań, wegen Auswanderung sofort zu verkaufen. Anfragen u. 539 an die Geschäftsstelle d. Zeitung.  
**Kaufe — verkaufe**  
gebrauchte Möbel, Kleidungsstücke u. a.  
Kramarska 27.

**Prima Speise-Oel**  
für Mayonnaisen, Salate und Braten frisch eingetroffen.  
Ltr. 2.50 zł  
**Drogerja Warszawska**  
Poznań  
ul. 27 Grudnia 11

**Jede Sparjame Hausfrau**  
besorgt ihren Monats-Einkauf  
**vorteilhaft**  
in der billigen Bezugsquelle für Kolonial- und Delikatesswaren, bei  
**geb. Koepf**  
Poznań, św. Marcin 77.  
Telefon 1362.  
Da großer Umsatz stets frischer Nachtigal-Kaffee, sowie Tee und Kakao.

**Kaufgesuche**  
**Klavier**  
sicher zu kaufen gesucht. Offerten unter 538 an die Geschäftsstelle d. Zeitung.  
**Möbl. Zimmer**  
Gut möbliertes Zimmer wenn möglich, mit Telefonanschluss, sucht deutscher Kaufmann. Offerten unter 531 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung.

**Stellengesuche**  
Aelterer Herr, Oberstl. sucht Stellung als  
**Hauslehrer**  
für lat., franz., deutsch, polnisch und andere Fächer. Übernimmt auch Buchführung. Offerten u. 540 an die Geschäftsstelle d. Zeitung.

**Kino**  
**Kino „Gwiazda“**  
Aleja Marcinkowskiego 18  
**Königin Christine**  
mit Greta Garbo.

**Haupt-Treibriemen**  
aus Ia Kamelhaar für  
**Dampfdreschsätze**  
alle Arten  
Treibriemen  
Klingerit  
Packungen  
Putzwolle  
alle technischen Bedarfsartikel  
äußerst billig bei  
**Woldemar Günter**  
Landw. Maschinen-Bedarfs-Artikel — Oele und Fette  
**Poznań**  
Sew. Mielżyńskiego 6  
Tel. 52-25.

**Strümpfe**  
**Seiden-Strümpfe, Macco-Strümpfe,**  
File d'ecosse, Wollstrümpfe, Woll mit Seide, Kinderstrümpfe, File d'ecosse mit Seide, Herren-Socken, Damen-Socken empfiehlt in großer Auswahl  
Leinenhaus und Wäschefabrik  
**J. Schubert**  
Poznań.  
ist nun  
**Stary Rynek 76**  
Rotes Haus  
gegenüb. d. Hauptwache

**Krankwagen**  
in verschied. Ausführungen  
**Wig,**  
Poznań, Kantata 6a.  
Auch Verleihung von Krankenwagen.

**Anzüge**  
Mäntel,  
Joppen,  
Hosen,  
gut und billig  
Centrala Konfekcji  
**St. Krüger**  
Wrocławska 26/27.  
Riesenauswahl!  
Bitte genau auf Firma zu achten!

**Bettfedern**  
Gänsefedern von 2.75 an  
Damen von 6.— z. an, Oberbetten, Kissen, Unterbetten **billigst.** Warme Daunendecken, Woll- und Steppdecken  
größtes Lager  
**„Emkap“**  
**M. Mielcarek,**  
Poznań  
ul. Wrocławska 30  
Größte Bettfedern-reinigungs-Anstalt.

**Offene Stellen**  
Gesucht wird s. l. November 1935  
**Stenotypistin**  
flüchtig in Deutsch, Polnisch, Stenographie und Schreibmaschine. Gest. Offerten unter 537 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung erbitten.

**Unterricht**  
Deutsche **Konversation**  
gegen polnische gesucht. Off. unter 530 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung.

**Verschiedenes**  
**Bekanntes**  
Bährlagerin **Abarelli** hat die Zukunft aus **Sibirien** und **Karten**.  
Poznań,  
ul. Podgorna Nr. 18  
Wohnung 10, Front.

**Herbst u. Winter Damen- und Kindermäntel**  
fertige u. nach Maß sorgfältig ausgeführt aus eigenen sowie gelieferten Stoffen  
empfehlen billigst  
**J. Szuster,**  
Stary Rynek 76.  
1. Etage.  
(Gegenüber der Hauptwache)  
**Delikatessen-**  
Geschäft mit Fischhandlung, beste Lage, aus familiären Gründen sofort billig. Offerten unt. 536 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung.

**Van- und Möbel- beschläge**  
Schrauben, Nägel, Nieten, Werkzeuge **haus- und küchengeräte** empfiehlt billigst  
**Stanislaw Wewiór**  
Eisenwaren, Poznań  
sw. Marcin 27. Tel. 34-31  
gegr. 1897.

Neuer  
**Stadt-Plan**  
von Posen  
mit vollständigem Strassenverzeichnis  
soeben erschienen.  
Vorrätig in der Buchhandlung der  
**Kosmos-Buchhandlung**  
Poznań, Aleja Marsz. Piłsudskiego 25  
Bei Bestellungen mit der Post erbitten wir Voreinsendung des Betrages zuzüglich 50 gr für Porto und Verpackung (Rolle).

Elegante **Damenhüte**  
leichte Saisonneuheiten, Hüten in größter Auswahl empfiehlt  
**G. Dewicka,**  
Bielka 8 u. Kraszewskiego 17, Eingang Samarzewskiego.  
Trauerhüte u. Schleier **netzt auf Lager.**